

Zeitschrift: Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio
Herausgeber: Staatssekretariat für Wirtschaft
Band: 93 (1975)
Heft: 270

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 25.07.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>



Schweizerisches Handelsamtsblatt

Feuille officielle suisse du commerce

Foglio ufficiale svizzero di commercio

No 270 - 3063

Bern, Dienstag 18. November 1975
Berne, mardi 18 novembre 1975

Erscheint täglich,
ausgenommen an Sonn- und Feiertagen
Paraît tous les jours,
les dimanches et jours de fêtes exceptés

93. Jahrgang
93^e année

Redaktion: Effingerstr. 3, 3011 Bern ☎ (031) 61 22 21 - Preise: Kalenderjahr Fr. 35.-, halbjährlich Fr. 21.-, Ausland Fr. 45.- jährlich - Inserate: Publicitas ☎ (031) 65 11 11, pro mm 43 Rp., Ausland 49 Rp.
Rédaction: Effingerstr. 3, 3011 Berne ☎ (031) 61 22 21 - Prix: Année civile 35 fr., un semestre 21 fr., étranger 45 fr. par an - Insertions: Publicitas ☎ (031) 65 11 11, le mm 43 cts, étranger 49 cts

No 270 - 18. 11. 1975

Inhalt - Sommaire - Sommario

Amtlicher Teil - Partie officielle - Parte ufficiale

Handelsregister. - Registre du commerce. - Registro di commercio.
Abhanden gekommene Werttitel. - Titres disparus. - Titoli smarriti.
Requête à fin d'extension du champ d'application d'une convention collective genevoise concernant les magasins de vente au détail ouverts le soir les 18 et 22 décembre 1975.
Demande d'inscription d'un aéronef au registre des aéronefs.
Divieto di riaprire un negozio in seguito a liquidazione.
Maurer & Schumacher AG, Ingenieurbüro für Hoch- und Tiefbau, mit Sitz in Ebikon.
Steeleholding Zürich AG in Liquidation, mit Sitz in Zürich.
Braas Holding GmbH in Liquidation.
Société Anonyme Dafinco.
Albert Blunshy SA, à Chêne-Bougeries, Genève.
Brody's SA in liquidation, Fribourg.
Ikaros SA, Fribourg.
Interektor SA en liquidation, Fribourg.
Gallery One SA en liquidation, Lausanne.
Edet Papier SA en liquidation, Lausanne.
Mega SA en liquidation, à Glaris.
Sacha SA en liquidation, à Glaris.
Saprofin SA en liquidation, à Lausanne.
Piana SA.
Société coopérative pour la vente du jus de raisin de Neuchâtel en liquidation, à Neuchâtel.
Lugamarmi SA in liquidation, Lugano.
Fabrik- und Handelsmarken. - Marques de fabrique et de commerce. - Marchi di fabbrica e di commercio 278 792 - 278 817.
Bilanzen. - Bilans. - Bilanci.

Mitteilungen - Communications - Comunicazioni

Schweizerische Nationalbank (Ausweis). - Banque nationale suisse (situation).
Schweizerisch-französische Gespräche über Arbeitsmarktförderung. - Réunion de la Commission consultative mixte instituée par le Traité de travail entre la Suisse et la France du 1^{er} août 1946.
Libanon: Postverkehr. - Liban: Trafic postal. - Libano: Servizio postale.
Timor: Postverkehr, mit dem portugiesischen Teil der Insel. - Timor: Trafic postal avec la partie portugaise de l'île. - Timor: Traffico postale con la parte portoghese dell'isola.
Neuer Honorar-Generalkonsul in Panama. - Nouveau Consul général honoraire à Panama.

Amtlicher Teil - Partie officielle - Parte ufficiale

Handelsregister

Registre du commerce - Registro di commercio

Kantone / Cantons / Cantoni:

Zürich, Bern, Schwyz, Obwalden, Nidwalden, Glarus, Zug, Fribourg, Solothurn, Basel-Stadt, Basel-Landschaft, St. Gallen, Graubünden, Aargau, Thurgau, Ticino, Vaud, Valais, Neuchâtel, Genève.

Zürich - Zurich - Zurigo

7. November 1975. Getränke, Lebens- und Genussmittel.
Der rollende Harass AG, in Regensdorf, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Adresse: Althardstrasse 257. Statutendatum: 23.10.1975. Zweck: Handel mit und Vertrieb von Getränken, Lebens- und Genussmitteln aller Art. Die Gesellschaft ist befugt, sich an anderen Unternehmen im In- und Ausland zu beteiligen, oder Unternehmen zu übernehmen, Patente und Lizenzen zu erwerben und zu verwerten, Liegenschaften zu erwerben und zu veräußern, Miet- und Pachtverträge abzuschliessen. Grundkapital: Fr. 100 000, 100 Namenaktien zu Fr. 500 und 50 Namenaktien zu Fr. 1000, mit Fr. 75 000 liberriert. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: brieflich, VR (Verwaltungsrat): 1 oder mehrere Mitglieder. Mitglieder des VR mit Kollektivunterschrift zu zweien: Otto Ulmer-Zwahlen, von Thalwil, in Zollikon, Präsident; Beat Ulmer, von Thalwil, in Zürich, und Helmut Heim, von Laufenburg, in Küsnacht ZH.
7. November 1975.
Erwin Frauch AG, bisher in Kloten (SHAB Nr. 15 vom 19.1.1972, S. 154). Verkauf und Unterhalt von Maschinen, Geräten und Apparaten für Chemisch-Reinigungen, Wäschereien und Betrieben der Textilindustrie usw. Statuten am 27.10.1975 geändert. Die Firma lautet neu: **Neue Glattig Grosswäscherei AG**. Neuer Sitz: Opfikon. Adresse: Eichstrasse. Neue Umschreibung des Zwecks: Betrieb einer Grosswäscherei und Glättereie in 8152 Opfikon; kann sich an verwandten Unternehmen beteiligen, gleichartige oder ähn-

liche Betriebe erwerben oder errichten. Die Aktien lauten nun auf den Inhaber. VR (Verwaltungsrat) besteht jetzt aus 2-5 Mitgliedern. Die Bestimmung, wonach die Mitteilungen an die Aktionäre durch eingeschriebenen Brief oder, sofern das Gesetz nicht zwingend etwas anderes bestimmt, telegrafisch erfolgen, ist aufgehoben worden. Erwin Frauch ist aus dem VR ausgeschieden. Neues Mitglied des VR mit Einzelunterschrift ist Ruth Staib, von Bäretswil, in Niederglatt ZH.

7. November 1975.
Grammo-Studio AG, in Zürich 6 (SHAB Nr. 123 vom 30.5.1975, S. 1484). Tonaufnahmen, Handel mit Grammophonapparaten usw. J. Peter Schmid und Marian Oscar Hamilton sind aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; ihre Unterschriften erloschen. Neues Mitglied des VR mit Kollektivunterschrift zu zweien: André Peier, von Losdorf, in Steinhausen. Mihaly Lendvai nicht mehr Vizepräsident des VR, sondern nun Präsident desselben; Rudolf Baer, Mitglied des VR, nun Vizepräsident desselben, und Max Brunner, Mitglied des VR, nun Delegierter desselben; sie führen weiter Kollektivunterschrift zu zweien. Die Prokuren von Ursula Schreiber und Werner Streiff sind erloschen. Ursula Theiler hat nicht mehr Einzelprokura sondern Kollektivprokura zu zweien. Neue Adresse: Badenerstrasse 567, in Zürich 9.

7. November 1975.
Multielektronik-Multiplan AG, in Schwerzenbach (SHAB Nr. 198 vom 26.8.1975, S. 2336). Fabrikation und Vertrieb von elektronischen Systemen für technische Einrichtungen in Gebäuden usw. Paul Knecht ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift erloschen.

7. November 1975. Metalle, Apparate usw.
GABS Aktiengesellschaft, in Wallisellen (SHAB Nr. 245 vom 18.10.1972, S. 2702). Herstellung und Verwertung von sowie Handel mit Metallwaren und Apparaten usw. Neu hat Kollektivprokura zu zweien: Charles Bühler, von Diemtigen, in Wangen bei Olten.

7. November 1975.
Mondaine Watch Ltd., in Zürich 1 (SHAB Nr. 36 vom 13.2.1974, S. 422). Fabrikation von und Handel mit Uhren und Uhrenbestandteilen usw. Die Prokuristin Hanna Surber hat infolge Verheiratung den Familiennamen Bossotto und das Bürgerrecht von Zürich erhalten und wohnt nun in Unterengstringen.

7. November 1975. Maschinen für die Datenverarbeitung usw.
Honeywell Bull (Schweiz) AG, in Zürich 4 (SHAB Nr. 206 vom 4.9.1975, S. 2423). Verkauf und Vermietung von sowie Handel mit Maschinen und Anlagen für die Datenverarbeitung usw. Josef Calles ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift erloschen.

7. November 1975. Apparate usw.
Defensor, in Zürich 3, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 143 vom 23.6.1975, S. 1728). Herstellung von und Handel mit Apparaten usw. Stefan Landau ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift sowie diejenige von Hans Eckert sind erloschen. Dr. Reto Meier, Mitglied des VR, führt nicht mehr Kollektiv-, sondern nun Einzelunterschrift. Neues Mitglied des VR mit Kollektivunterschrift zu zweien: Göran W. Forslund, schwedischer Staatsangehöriger, in Uster.

7. November 1975.
Steinbock AG für Transport- und Lagertechnik, in Herlberg (SHAB Nr. 256 vom 1.11.1974, S. 2913). Import und Vertrieb von «Steinbock»-Flurförderzeugen usw. Statuten am 16.9.1975 geändert. Der VR (Verwaltungsrat) umfasst nun 1-5 Mitglieder. Rudolf Müller ist aus dem VR ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen.

7. November 1975.
Regent Pubs AG, in Zürich 4 (SHAB Nr. 180 vom 5.8.1974, S. 2142). Betrieb von Pubs usw. Michael John Franks ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift sowie die Prokura von Rudolf Stahel sind erloschen. Neues Mitglied des VR mit Kollektivunterschrift zu zweien, zugleich Präsident desselben: Leslie Abraham Kostick, britischer Staatsangehöriger, in London.

7. November 1975. Hoch- und Tiefbau usw.
Th. Weissenmann AG, in Wetzikon (SHAB Nr. 147 vom 27.6.1974, S. 1769). Hoch- und Tiefbauunternehmung usw. Fritz Hügli ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Prokura ist erloschen.

7. November 1975. Textilien usw.
Jacques Guggenheim AG, in Zürich 2 (SHAB Nr. 238 vom 11.10.1973, S. 2738). Handel mit Textilien und deren Ersatzstoffen usw. Jakob Lienhart ist infolge Todes aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Lilli Bella Guggenheim, bisher Delegierte des VR, ist nun einziges Mitglied desselben; sie führt weiter Einzelunterschrift.

7. November 1975.
Hirschberger & Co. Treuhänder, in Zürich 7 (SHAB Nr. 201 vom 29.8.1973, S. 2402). Treuhänderische Funktionen und Unternehmensberatung. Der Kommanditär Carlo Hassler ist ausgeschieden; die Gesellschaft hat sich aufgelöst. Die Liquidation wird unter der Firma **Hirschberger & Co. Treuhänder in Liquidation** durchgeführt. Liquidator mit Einzelunterschrift ist der unbeschränkt haftende Gesellschafter Alfred Hirschberger.

7. November 1975.
Lucatini & Caprari, Textilien, in Dietlikon, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 241 vom 15.10.1975, S. 2765). Handel mit Waren aller Art, insbesondere Textilien. Die Gesellschafterinnen Angela Caprari-Nanni und Teresa Lucatini-Genova führen ihre Firmaunterschrift nur noch kollektiv. Renato Caprari und Leonardo Lucatini führen nicht mehr Einzelunterschrift, sondern Kollektivunterschrift. Die vier Genannten zeichnen zu zweien, mit der Einschränkung jedoch, dass Angela Caprari-Nanni und Renato Caprari einerseits sowie Teresa Lucatini-Genova und Leonardo Lucatini andererseits nicht miteinander zeichnen dürfen.

7. November 1975.
Fridolin Kern, Hoch- & Tiefbau, in Bäretswil (SHAB Nr. 177 vom 31.7.1972, S. 2026). Diese Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

7. November 1975.
Baummann, medical, Labor- und Spitalzubehör, in Bäretswil, Adetswilerstrasse 25, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Ernst Walter Baummann, von Langnau am Albis, in Bäretswil. Catharina J. Baummann, von Langnau am Albis, in Bäretswil, ist Einzelunterschrift erteilt. Handel mit Labor- und Spitalzubehör.

7. November 1975. Ventilatoren usw.
Wilhelm Wetter Söhne A.G., in Wetzikon (SHAB Nr. 96 vom 26.4.1973, S. 1159). Herstellung und Vertrieb von Ventilatoren usw. Dr. Erich Suter ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Peter Wetter, Mitglied des VR, ist nun Präsident desselben; er führt weiter Einzelunterschrift. Neues Mitglied des VR ohne Zeichnungsbefugnis: Wilhelm Max Wetter, von Remetschwil und Wetzikon, in Freiburg.

7. November 1975. Handels- und Finanzgeschäfte usw.
Angl A.G., in Zürich 7 (SHAB Nr. 242 vom 16.10.1975, S. 2775). Durchführung von Handels- und Finanzgeschäften aller Art usw. Neue Adresse: Forchstrasse 92, Zürich 8.

7. November 1975.
Promarca Schweizerische Gesellschaft der Konsumgüterindustrie, in Zürich 1, Verein (SHAB Nr. 90 vom 18.4.1972, S. 972). Die Unterschrift von Dr. Rudolph Sprüngli ist erloschen. Paul Kiefer ist nicht mehr Präsident des Vorstandes; er bleibt jedoch Mitglied desselben und führt weiter Kollektivunterschrift zu zweien. Neu führt Kollektivunterschrift zu zweien: Dr. Remigius Bärlocher, von Thal, in St. Gallen, Präsident des Vorstandes.

7. November 1975.
Zürcher Kunstgesellschaft, in Zürich 1, Verein (SHAB Nr. 78 vom 3.4.1950, S. 878). Die Generalversammlung vom 24.5.1960 hat die Statuten geändert. Der Verein bezweckt den Sinn für bildende Kunst zu pflegen, das Verständnis für die öffentlichen Kunstinteressen zu heben und die Bestrebungen der Künstlerschaft zu fördern. Dieser Zweck wird insbesondere erreicht durch Erhaltung und Vermehrung der Kunstsammlung und der Bibliothek, Veranstaltung von Ausstellungen, Herausgabe und finanzielle Unterstützung von Publikationen aus dem Gebiete der bildenden Kunst sowie durch Vorträge, Führungen und gesellige Vereinigung von Künstlern und Kunstfreunden. Der Vorstand besteht aus 18 Mitgliedern. Die Unterschriften von Dr. Franz Meyer, Dr. Hans E. Mayenfisch, Dr. Eberhard Reinhardt und Hedwig Schiess sind erloschen. Für den Verein zeichnen mit Kollektivunterschrift zu zweien: a) Dr. Carlo von Castelberg, von Zürich und Disentis, in Zürich, Präsident des Vorstandes; Dr. Peter Alther, von Zürich und St. Gallen, in Küsnacht ZH, Vizepräsident des Vorstandes, sowie Dr. Hans Escher, von und in Zürich, Quästor des Vorstandes; b) Dr. René Wehrli, bisher Konservator der Sammlungen, nun Direktor des Kunsthauses; Felix A. Baumann, von Uetikon am See, in Boppelsen, Vizedirektor des Kunsthauses, und Egon Graf, von Leutwil, in Rapperswil, Administrator des Kunsthauses; mit der Einschränkung, dass die unter lit. b) genannten drei Zeichnungsberechtigten nicht unter sich zeichnen dürfen.

7. November 1975. Sicherheits- und Rettungsmassnahmen usw.
S & R-Staffel Schweiz, in Zürich. Unter diesem Namen besteht aufgrund der Statuten vom 3.2.1975 ein Verein. Er bezweckt die Förderung der Sicherheits- und Rettungsmassnahmen von sämtlichen Betroffenen bei motorsportlichen Veranstaltungen; er kann sich im übrigen mit allen Problemen befassen und nach Lösungen suchen, welche die staffelgleichen Sicherheits- und Rettungsmassnahmen an motorsportlichen Veranstaltungen betreffen und verbessern; er versucht in erster Linie sein Ziel zu erreichen durch den Einsatz von speziell ausgerüsteten Fahrzeugen (S & R-Staffel) mit entsprechend geschulter Bedienungsmannschaft. Der Verein beschafft sich seine Mittel durch Jahresbeiträge. Organe sind die Mitgliederversammlung, der Vorstand von 6 Mitgliedern und die Rechnungsrevisoren. Die Mitglieder des Vorstandes und der Geschäftsführer führen Kollektivunterschrift zu zweien. Der Verein wird vertreten durch Xavier Perrot, von Pruntrut, in Zürich, Präsident; Hansjörg Degen, von Basel, in Wattwil, 1. Vizepräsident; Kurt Badertscher, von Lauperswil, in Bern, 2. Vizepräsident; Curt Schild, von Grenchen, in Zollikofen; Edy Wildhaber, von Flums, in Zürich, und Peter Maier, von Hinwil, in Winterthur, weitere Mitglieder des Vorstandes, und Peter Etmüller, von Elsau, in Zollikon, Geschäftsführer. Adresse: Stampfenbachstrasse 12, Zürich 1.

7. November 1975.
Haensel Rosshaar A.G. Zürich, bisher in Zürich 6 (SHAB Nr. 25 vom 31.1.1973, S. 304). Handel mit Haensel Rosshaarweben. Statuten am 28.10.1975 geändert. Neue Schreibweise des Firmawortlautes: **Haensel Rosshaar AG, Regensdorf**. Neuer Sitz: Regensdorf. Adresse: Bahnstrasse 20.

7. November 1975.
Immobilien-A.-G. Hottingen, in Zürich 7 (SHAB Nr. 218 vom 18.9.1961, S. 2709). An- und Verkauf von Liegenschaften usw. Elisabetha Cane-Basler infolge Todes aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; ihre Unterschrift erloschen. Neue Mitglieder des VR mit Einzelunterschrift: Heinz Cane, von Thalheim an der Thur, in Horgen, und Horst Cane, von Thalheim an der Thur, in Chêne-Bougeries. Neue Adresse: Fröbelstrasse 25, in Zürich 7 (c/o Josef Bar-mettler).

7. November 1975.
Schweizerische Bankgesellschaft (SBG), in Zürich 1, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 207 vom 5.9.1975, S. 2435). Carl Maurice Jacottet aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden. Neue Mitglieder des VR ohne Zeichnungsbefugnis: Dr. Arthur Wiederkehr, von und in Zürich; Dr. Yves Dunant, von Genf, in Basel, und Dr. Hans Munz, von Sulgen, in Amriswil. Die Unterschrift von Hervé Giannoni sowie die Prokuren von Hans Schenk, Piergiorgio Togni und Pierre Rochat sind erloschen. Neu haben Kollektivprokura zu zweien, beschränkt auf den Geschäftskreis des Hauptsitzes: Walter Camenisch, von Bonaduz, in Zürich; Heinrich Dubler, von Zürich und Lüscherz, in Stäfa; Gottfried Pfister, von und in Erlenbach ZH; Dr. Arthur Wulkan, von Zürich und Bern, in Erlenbach ZH, und Monika Friedl, deutsche Staatsangehörige, in Zürich.

7. November 1975.
Viscotherm AG, in Egg (SHAB Nr. 144 vom 22.6.1972, S. 1644). Forschung und Entwicklung auf dem Gebiete der hydraulischen Komponenten usw. Neues Mitglied des Verwaltungsrates mit Kollektivunterschrift zu zweien: Peter Forster, von Berg TG, in Schlieren.

7. November 1975. Beteiligungen.
Zanetti & Co., in Dietikon, Kommanditgesellschaft (SHAB Nr. 160 vom 12.7.1974, S. 1922). Beteiligungen, Verwaltungen, Finanzierungen usw. Neu hat Einzelprokura: Julius Güttinger, von Zuzwil, in Geroldswil.

7. November 1975. Technisch-physikalische Geräte usw.
Reutlinger GmbH Zürich, in Zürich 3 (SHAB Nr. 164 vom 17.7.1973, S. 2013). Entwicklung, Herstellung und Erwerb sowie Verwendung und Veräußerung von technisch-physikalischen Gerä-

ten usw. Diese Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Glarus (SHAB Nr. 93 vom 23.4.1975, S. 1073), im Handelsregister des Kantons Zürich von Amtes wegen gelöscht.

7. November 1975.

Chown, Bentley AG, in Zürich 2 (SHAB Nr. 13 vom 11.7.1975, S. 126). Die Generalversammlung vom 6.11.1975 hat die Statuten geändert. Die Firma lautet **N. Bentley Securities Ltd.** Die Gesellschaft bezweckt die Vermögensberatung und -verwaltung, insbesondere die Verwaltung von Wertpapierportefolios, die Beteiligung an anderen Unternehmen. John F. Chown ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen.

7. November 1975. Chemisch-technische Produkte.

K. Langhart, in Wallisellen (SHAB Nr. 239 vom 14.10.1953, S. 2451), Handel mit chemisch-technischen Produkten usw. Diese Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

7. November 1975. Waren aller Art usw.

Edeo AG (Edeo SA) (Edeo Ltd.), in Herliberg, Gartenstrasse 24, Aktiengesellschaft (Neueintragung), Statutendatum: 7.11.1975. Zweck: Handel mit Waren aller Art, insbesondere mit Tonträgern, sowie mit Radio- und Fotoartikeln; kann auch Tonträger selbst herstellen oder herstellen lassen; kann sich insbesondere an anderen Unternehmen ähnlicher Art beteiligen, sowie Grundstücke erwerben, belasten und veräussern. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberrt, 100 Namenaktien zu Fr. 500. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an Aktionäre: brieflich oder im SHAB. VR (Verwaltungsrat): 1 bis 5 Mitglieder. Einziges Mitglied des VR: Dr. Theodor Hug, von Affeltrangen, in Maur, mit Einzelunterschrift.

7. November 1975.

Blizah Genossenschaft, Blinden- und Invaliden-Handelsbetrieb, in Zürich 9 (SHAB Nr. 202 vom 30.8.1973, S. 2411). Giuseppe Pellanda, von Intragna und Zürich, in Zürich, Präsident des Vorstandes, führt neu Einzelunterschrift. Barbara Häfiker ist infolge Todes aus dem Vorstand ausgeschieden; ihre Unterschrift ist erloschen. Neues Mitglied des Vorstandes und Geschäftsführer mit Einzelunterschrift ist Paul Boetsch, von Oberriet SG, in Winterthur.

7. November 1975. Immobilien usw.

Dominio A.G., in Zürich 11 (SHAB Nr. 214 vom 13.9.1973, S. 2522). Erstellung von Liegenschaften usw. Paul Gautschi ist nicht mehr einziges Mitglied des VR (Verwaltungsrat), sondern nun Präsident desselben; er führt weiter Einzelunterschrift. Neues Mitglied des VR mit Einzelunterschrift: Max Gautschi, von Zürich und Reinach AG, in Zürich.

Bern — Bern — Berna

Bureau Schlosswil (Bezirk Konolfingen)

7. Oktober 1975. Einrichtungen für Bäckereien, Metzgereien usw. **Wieland BOKU AG (Wieland BOKU SA) (Wieland BOKU Ltd.)**, in Oberdiessbach, Gemäss Statuten und öffentlich beurkundetem Errichtungsakt vom 2. Oktober 1975 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt den Handel mit Maschinen und Einrichtungen für Bäckerei, Konditorei, Metzgerei und Gastgewerbe, sowie Revision und Reparaturen solcher Maschinen. Die Gesellschaft kann Liegenschaften erwerben und sich an anderen Unternehmen beteiligen. Das voll liberrte Aktienkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 100 Namenaktien zu Fr. 500. Die Gesellschaft übernimmt gemäss Sacheinlagevertrag vom 25. September 1975 und der darin enthaltenen Bilanz auf 1. Januar 1975 die Aktiven und Passiven der im Handelsregister eingetragenen Einzelfirma Reinhard Wieland, in Oberdiessbach, nämlich Aktiven von Fr. 362 991.65 und Passiven von Fr. 327 991.65. Der Uebnahmepreis von Fr. 45 000 wird voll auf das Grundkapital angerechnet. Fr. 5000 sind bar einbezahlt worden. Die Einladungen und Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Mitteilungsorgan ist das SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus einem oder mehreren Mitgliedern. Ihm gehören an: Reinhard Wieland, von und in Oberdiessbach, als Präsident, sowie dessen Ehefrau Anita Wieland, von und in Oberdiessbach, als Sekretärin. Präsident und Sekretärin führen Einzelunterschrift. Geschäftsdirektor: Schulhausstrasse, 3515 Oberdiessbach.

6. November 1975.

R. Wieland, in Oberdiessbach, Verkauf von Bäckereimaschinen (SHAB Nr. 24 vom 30.1.1969, S. 236). Die Firma wird infolge Geschäftsüberganges gelöscht. Aktiven und Passiven werden von der Firma «Wieland BOKU AG», in Oberdiessbach, übernommen.

6. November 1975. Wärmetechnik. Apparate.

Hermann Pieren AG, in Konolfingen, Produktion und Vertrieb von luft- und wärmetechnischen Apparaten (SHAB Nr. 45 vom 24.2.1975, S. 494). Die Unterschriften von Vizepräsident Hans Ming und der Prokuristen Ernst Frei, Dr. Tony Kern und Hansjürg Brefin sind erloschen. Zum Direktor wurde ernannt Friedrich Zimmermann, von Vitznau, in Worb; er zeichnet kollektiv zu zweien.

6. November 1975. Transporte usw.

Tanner & Co., in Münsingen, Betrieb einer Transportunternehmung, Ausführung von Aushubarbeiten und Handel mit Holz und Landesprodukten. Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 15 vom 19.1.1973, S. 172). Der Gesellschafter Hans-Rudolf Tanner wohnt nun in Münsingen.

6. November 1975.

W. Sahli & Sohn, sanitäre Installationen, in Ried, Gemeinde Worb, sanitäre Installationen, Maschinenreparaturen. Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 116 vom 20.5.1965, S. 1601). Infolge Todes des Gesellschafters Werner Sahli ist die Gesellschaft aufgelöst. Die Liquidation ist beendet, die Firma wird gelöscht.

6. November 1975. Fleisch.

Frau Dora Bigler, in Münsingen. Inhaberin der Firma ist Wwe Dora Bigler, 1918, von Rubigen, in Münsingen. Handel mit Fleisch und Wurstwaren. Tägerschistrasse 18, 3110 Münsingen.

6. November 1975. Baumaterial.

Vibrotron Bighal AG, in Bighal, Gemeinde Walkringen. Herstellung von Bauteilen, Handel mit Baumaterialien usw. (SHAB Nr. 294 vom 16.12.1974, S. 3353/3354). Peter Aethauser, von Bilen, in Würenlingen wird Kollektivprokura zu zweien erteilt.

6. November 1975.

Gerberer Schneider Aktiengesellschaft, in Biglen. Herstellung und Handel mit Leder, Treibriemen und Lederartikeln usw. (SHAB Nr. 142 vom 12.1.1971, S. 1537). Das bisherige Mitglied des Verwaltungsrates, Max Schneider, wurde zum Vizepräsidenten des VR gewählt; er zeichnet wie bisher kollektiv zu zweien.

Bureau Schwarzenburg

6. November 1975. Früchte, Gemüse.

P. Häuser, in Schwarzenburg, Gemeinde Wahlern. Früchte, Gemüse- und Lebensmittelhandlung (SHAB Nr. 135 vom 14.6.1971, S. 1455). Die Firma wird infolge Aufgabe des Geschäftes gelöscht.

Schwyz — Schwyz — Svitto

7. November 1975.

Immofinanz Schwyz AG, in Schwyz. Gemäss öffentlicher Urkunde und Statuten vom 31. Oktober 1975 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt den Handel mit und die Finanzierung und Verwaltung von namentlich im Ausland gelegenen Immobilien. Die Gesellschaft kann sich bei anderen Unternehmen beteiligen. Das Grundkapital beträgt Fr. 100 000, eingeteilt in 100 Inhaberaktien zu Fr. 1000, voll liberrt. Publikationsorgan ist das SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus einem oder mehreren Mitgliedern. Ihm gehört als einziges Mitglied mit Einzelunterschrift Urs Reichlin, von und in Schwyz, an. Domizil: Riedstrasse 7 (c/o Urs Reichlin).

7. November 1975.

Marcel Schnellmann Bauunternehmung AG, in Lachen. Gemäss öffentlicher Urkunde und Statuten vom 28. Oktober 1975 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt die Ausführung sämtlicher Hoch- und Tiefbauarbeiten, den Kauf und Verkauf von überbauten oder unüberbauten Liegenschaften sowie von Baumaterialien. Die Gesellschaft kann sich bei anderen Unternehmen beteiligen. Das Grundkapital beträgt Fr. 100 000, eingeteilt in 100 Namenaktien zu Fr. 1000, voll liberrt. Gemäss Sacheinlagevertrag vom 28. Oktober 1975 erwirbt die Gesellschaft von Marcel Schnellmann, Sieben, Gemeinde Wangen, laut Verzeichnis vom 3. Oktober 1975 Baumaterialien, Bauwerkzeuge, Baubaukasten usw. zum Uebnahmepreis von Fr. 70 000, der voll auf das Grundkapital angerechnet wird. Fr. 30 000 werden bar einbezahlt. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Publikationsorgan ist das SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 bis 3 Mitgliedern. Ihm gehören an: Marcel Schnellmann, von Wangen SZ, in Sieben, Gemeinde Wangen SZ, Präsident, und Karl Lamperti, von und in Lachen. Marcel Schnellmann führt Einzelunterschrift. Domizil: hintere Bahnhofstrasse 24.

Obwalden — Unterwald-le-haut — Unterwalden alto

7. November 1975. Metzgerei.

Gebr. O. & J. Amstad, in Sarnen, Metzgerei und Wursterei (SHAB Nr. 185 vom 10.8.1955, S. 2067). Die Firma wird nach durchgeführter Liquidation gelöscht.

Nidwalden — Unterwald-le-bas — Unterwalden basso

6. November 1975.

Altax Bau AG, Filiale Hergiswil NW, in Hergiswil, Erwerb, Erstellung, Verwaltung von Liegenschaften, Generalunternehmungen in der Bau-Branche usw. (SHAB Nr. 253 vom 27.10.1972, S. 2787). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Luzern. Diese Firma wird infolge Aufhebung der Zweigniederlassung gelöscht.

Glarus — Glaris — Glarona

7. November 1975. Beteiligungen.

Folitec Holding AG, in Glarus. Mit Statuten vom 6. November 1975 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt: Beteiligung an Unternehmungen der Folien- und Textilbranche. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt Fr. 100 000, eingeteilt in 100 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan ist das SHAB. Die Mitteilungen erfolgen, sofern Namen und Adressen aller Aktionäre bekannt sind und das Gesetz nicht zwingend etwas anderes bestimmt, durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus einem oder mehreren Mitgliedern. Es sind dies: Klaus Ebert, deutscher Staatsangehöriger, in Wiesbaden (Deutschland), als Präsident; Dr. Georg Gähwiler, von Mogelsberg SG, in Glarus, und Fredy Huber, von Elgg ZH, in Goldach SG, als Mitglieder; sie zeichnen zu zweien. Geschäftsdirektor: beim Verwaltungsrat, Dr. iur. Georg Gähwiler, Rechtsanwalt, Landstrasse 55.

7. November 1975. Handels- und Finanzgeschäfte.

Stob AG, in Glarus, Tötigung von Handels- und Finanzgeschäften aller Art im In- und Ausland usw. (SHAB Nr. 229 vom 1.10.1975, S. 2650). An der ausserordentlichen Generalversammlung vom 7. November 1975 wurde das Aktienkapital von bisher Fr. 50 000 auf Fr. 2 000 000 erhöht, durch Neuausgabe von 1950 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt nun Fr. 2 000 000, eingeteilt in 2000 Inhaberaktien zu Fr. 1000. In den Verwaltungsrat wurde gewählt: Dr. Jean-Marie Vuille, von La Sagne NE, in Zürich, er zeichnet zu zweien. Lic. iur. Guido Caviezel, bisher einziges Mitglied, ist nun Präsident; er zeichnet nun zu zweien, seine Einzelunterschrift ist erloschen.

Zug — Zoug — Zugo

6. November 1975.

Sakurama Beteiligungs- und Finanzgesellschaft AG, in Zug. Gemäss öffentlicher Urkunde und Statuten vom 6. November 1975 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Zweck: In erster Linie Erwerb und Verwaltung von Beteiligungen an anderen Unternehmen, insbesondere an Handelsunternehmen sowie die Finanzierung von Beteiligungs- und anderen Gesellschaften. Die Gesellschaft bezweckt ferner im Zusammenhang mit dem vorstehenden Hauptzweck den Erwerb, Verwaltung und Veräusserung von Immaterialgüterrechten wie Patenten, Marken und Urheberrechten sowie die Gewährung und den Erwerb von Lizenzen unter solchen Rechten; Handel mit Waren im In- und Ausland; Erwerb, Verwaltung und Veräusserung von Grundstücken. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt Fr. 252 000 000, eingeteilt in 17 000 auf den Inhaber lautende kumulative Vorzugsaktien zu Fr. 1000; deren Vorrechte sich auf die Dividende ohne Nachbezugsrecht und auf den Liquidationsanteil erstrecken, sowie in 8200 auf den Inhaber lautende Stammaktien zu Fr. 1000. Mitteilungen und Einladungen an die Aktionäre erfolgen durch Veröffentlichung im Publikationsorgan der Gesellschaft, dem SHAB, oder, sofern deren Namen und Adressen bekannt sind, durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus drei oder mehr Mitgliedern. Ihm gehören an: Gerrit van Riemsdijk, von und in Uitikon, Präsident; Willem Robert Greeve, holländischer Staatsangehöriger, in Wassenaar, Holland, Delegierter; Prof. Medardus Victor Marie van Leeuwen, holländischer Staatsangehöriger, in Nijmegen, Holland; Emil Fehrmann, von Kilenberg und Basel, in Uitikon; Dr. Hans Straub, von Basel und Herzogenbuchsee, in Zug. Sie führen Kollektivunterschrift zu zweien. Domizil: Hänibühl 8 (c/o Dr. Hans Straub) 6300 Zug.

6. November 1975.

Anori-Holding AG, in Zug. Erwerb, Verwaltung, Vermittlung und Veräusserung von Beteiligungen an anderen Unternehmen, insbesondere auf dem Immobiliensektor usw. (SHAB Nr. 32 vom 9.2.1971, S. 314). Diese Firma wird infolge Sitzverlegung nach Bern (SHAB Nr. 254 vom 30.10.1975, S. 2897) im Handelsregister des Kantons Zug von Amtes wegen gelöscht.

6. November 1975. Stahlrohre.

Trübe AG in Liquidation, in Zug. In erster Linie Handel mit Stahlrohren. Ferner Beteiligung an anderen Unternehmen (SHAB Nr. 180 vom 5.8.1975, S. 2153). Die Firma wird nach beendeter Liquidation im Handelsregister gelöscht.

6. November 1975.

Pharmimex GmbH, in Zug. Alle Arten von chemischen und pharmazeutischen Produkten, Quasi-Pharmazeutik, kosmetischen Produkten, medizinische Apparate und Einrichtungen usw. herzustellen, zu kaufen usw. (SHAB Nr. 92 vom 22.4.1975, S. 1056). Neues Domizil: Ibelweg 18 (eigene Büros).

6. November 1975. Waren aller Art.

Contifam AG, in Rotkreuz, Gemeinde Risch. Gemäss öffentlicher Urkunde und Statuten vom 23. Oktober 1975 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Zweck: Handel mit Import und Export von Waren aller Art, insbesondere solchen der Bekleidungsbranche. Die Gesellschaft kann auch Lizenzen und Patente erwerben und verwalten, oder sich an anderen Unternehmungen beteiligen. Sie kann Geschäften des Mobilen- und Immobilienverkehrs tätigen. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 100 In-

haberaktien zu Fr. 500. Gemäss Sacheinlagevertrag vom 15. Oktober 1975 übernimmt die Gesellschaft von Fritz Krüttli, in Rotkreuz, Handelswaren, Autos, Büromaschinen und Lagereinrichtung, gemäss Inventar vom 9. September 1975 zum Preise von Fr. 25 306.10, gegen Ueberlassung von 50 voll einbezahlten Inhaberaktien zu Fr. 500 an den Sacheinleger und Guthrift von Fr. 306.10 auf Kontokorrent. Die restlichen 50 Inhaberaktien zu Fr. 500 wurden bar einbezahlt. Mitteilungen und Einladungen an die Aktionäre erfolgen durch Veröffentlichung im Publikationsorgan der Gesellschaft, dem SHAB, oder, sofern deren Namen und Adressen bekannt sind, durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus 2-5 Mitgliedern. Ihm gehören an: Fritz Krüttli, von Liesberg BE, in Küntwil, Rotkreuz, als Präsident mit Einzelunterschrift; Willi Frei, von Widnau SG, in Embrach, und Jürg Nicolai, deutscher Staatsangehöriger, in Embrach, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Domizil: Küntwil (c/o Fritz Krüttli) 6343 Rotkreuz, Gemeinde Risch.

6. November 1975.

Retrag Revisions-AG, in Zug. Ausübung der Revisionsstätigkeit, Ausübung von Treuhänderfunktionen (SHAB Nr. 273 vom 21.11.1974, S. 3110). Zum Geschäftsführer mit Einzelunterschrift wurde ernannt: Rolf auf der Maur, von Schwyz, in Zug. Die Prokuren von Rita Käslin geb. Bütler, Erika Roggenmoser und Rosmarie Müller sind erloschen. Neues Domizil: Aegeristrasse 24 (eigene Büros).

6. November 1975. Sportartikel.

Lange AG, in Zug. Fabrikation, Verkauf, Forschung im Bereiche von Ausrüstungen für den Skisport und Erholung (SHAB Nr. 175 vom 30.7.1974, S. 2094). Klaus J. Kollmus, Präsident und Delegierter, ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen. Dr. Johannes J. Müller, bisher Sekretär, ist nun einziger Verwaltungsrat. Er führt nicht mehr Kollektivunterschrift zu zweien, sondern Einzelunterschrift.

6. November 1975. Beteiligungen.

Dynaguard AG, in Zug. Erwerb und dauernde Verwaltung von Beteiligungen an finanziellen und kommerziellen Unternehmen usw. (SHAB Nr. 84 vom 10.4.1973, S. 969). Willem M. J. Russel ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen.

6. November 1975.

Diato Beratungs- und Vertriebsgesellschaft AG, in Zug. Vertrieb und technische Beratung sowie Vertriebsberatung, Marketing und Werbung für Industrieprodukte usw. (SHAB Nr. 192 vom 19.8.1971, S. 2054). Neues Domizil: Baarerstrasse 10 (eigene Büros).

6. November 1975.

H. Ern Verwaltungs-GmbH, in Walchwil, Beteiligung an Unternehmungen aller Art, insbesondere an Unternehmungen der Apparate- und Fahrzeugbranche im In- und Ausland usw. (SHAB Nr. 219 vom 20.9.1971, S. 2296). Neues Domizil: Blimos-Oberdorf (c/o Hildegart Ern-Jung), 6318 Walchwil.

6. November 1975. Patente.

Airographa AG, in Zug. Kauf und Verwertung sowie Weiterentwicklung von Patenten, Erfindungen usw. (SHAB Nr. 138 vom 17.6.1975, S. 1666). Neues Domizil: Baarerstrasse 10 (c/o Dr. J. Schwerzmann), 6300 Zug.

6. November 1975.

Nelia Holding AG, bisher in Zürich (SHAB Nr. 212 vom 11.9.1975, S. 2485). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 30. Oktober 1975 wurden die Statuten generell revidiert. Der Sitz der Gesellschaft wurde nach Zug verlegt. Der Zweck wurde wie folgt geändert: Beteiligung an anderen Unternehmen im In- und Ausland. Die Gesellschaft kann für eigene sowie für fremde Rechnung handeln. Sie kann insbesondere auch Liegenschaften erwerben, verwalten und veräussern, pachten und verpachten, sowie Immaterialrechte aller Art erwerben, verwalten und veräussern. Die ursprünglichen Statuten datieren vom 29. August 1975. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Mitteilungen und Einladungen an die Aktionäre erfolgen durch Veröffentlichung im Publikationsorgan der Gesellschaft, dem SHAB, oder, sofern deren Namen und Adressen bekannt sind, durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht nun aus einem oder mehreren Mitgliedern. Weitere gleichzeitig vorgenommene Statutenänderungen sind nicht publikationspflichtig. Peter M. Brupbacher, Präsident, Franco Omani und Emma Gulgol sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Ihre Unterschriften sind daher erloschen. Neu in den Verwaltungsrat wurden gewählt: Gustave-Adolphe Ryeher, von Neuenburg und Aarau, in Au ZH, Präsident, und Jakob Jenny, von Zürich, in Rüschlikon ZH, als Vizepräsident und Sekretär. Sie führen Kollektivunterschrift zu zweien. Domizil: Poststrasse 9 (c/o Dr. Ernst A. Brandenberg), 6300 Zug.

6. November 1975.

Runatex AG, bisher in Zug, Handel mit und Vermittlung von Waren aller Art, insbesondere auf dem Textilsektor (SHAB Nr. 94 vom 24.4.1974, S. 1094). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 31. Oktober 1975 wurde der Sitz der Gesellschaft nach Hünenberg verlegt. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Rudolf Näpflin ist aus dem Verwaltungsrat und als Geschäftsführer ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen. Zum neuen einzigen Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift wurde gewählt: Hans Bösch, von Zürich und Krummenau, in Zürich. Domizil: Gartenstrasse 5b (c/o Rudolf Näpflin), 6331 Hünenberg.

7. November 1975. Wassertransporte.

Transisco A.G., in Zug, Betrieb von Wasserschnitten aller Art usw. (SHAB Nr. 201 vom 29.8.1973, S. 2404). Diese Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Muttenz (SHAB Nr. 258 vom 4.11.1975, S. 2940) im Handelsregister des Kantons Zug von Amtes wegen gelöscht.

7. November 1975. Landwirtschaftliche Anlage.

Stetpa A.G., in Zug. Planung und Verwirklichung von Anlagen für landwirtschaftliche Produkte im mittelländischen Gebiet; Uebernahme von Beteiligungen. (SHAB Nr. 108 vom 12.5.1975, S. 1277). Das Aktienkapital von Fr. 300 000 ist nun voll einbezahlt.

7. November 1975. Messinstrumente.

Allness AG, in Zug. Handel mit und Vermittlung von Messinstrumenten aller Art sowie Durchführung aller mit dem Geschäftszweck in direktem oder indirektem Zusammenhang stehenden Geschäfte usw. (SHAB Nr. 113 vom 19.5.1970, S. 1137). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 21. Juli 1975 hat die Gesellschaft ihre Auflösung beschlossen. Nachdem die Liquidation bereits durchgeführt ist, wird die Firma gelöscht.

7. November 1975. Waren aller Art.

Business Promotion AG, in Zug. Handel mit Luxus- und Haushaltartikeln aller Art usw. (SHAB Nr. 15 vom 19.1.1972, S. 156). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 8. September 1975 hat die Gesellschaft ihre Auflösung beschlossen. Nachdem die Liquidation bereits durchgeführt ist, wird die Firma gelöscht.

7. November 1975.

Cumbustion Engineering Company Ltd., in Zug. Entwicklung und Verwertung von Verfahren auf dem Gebiete der Feuerungstechnik und anderen Gebieten usw. (SHAB Nr. 163 vom 15.7.1966). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 4. April 1975 hat die Gesellschaft ihre Auflösung beschlossen. Nachdem die Liquidation bereits durchgeführt ist, wird die Firma gelöscht.

7. November 1975. Waren aller Art.
Lacroix Ltd., in Zug, Import und Export von sowie Handel mit Waren aller Art, insbesondere mit Produkten der Marke Lacroix (SHAB Nr. 265 vom 12. 11. 1974, S. 3016). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 16. Juni 1975 hat die Gesellschaft ihre Auflösung beschlossen. Nachdem die Liquidation bereits durchgeführt ist, wird die Firma gelöscht.

7. November 1975.
Wärme-Kraft-Gesellschaft mbH, Zug, in Zug, Projektierung, Herstellung und Vertrieb wärme- und krafttechnischer Anlagen, Apparate und Zulieferung zu solchen Anlagen nach eigenen und fremden Schutzrechten, Vertretungen einschlägiger Fremderzeugnisse (SHAB Nr. 248 vom 23. 10. 1962, S. 3035). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 25. Juni 1975 hat die Gesellschaft ihre Auflösung beschlossen. Nach dem die Liquidation bereits durchgeführt ist, wird die Firma gelöscht.

7. November 1975. Chem. Produkte.
Chag AG in Liquidation, in Zug, Handel, Import und Export von chemischen Produkten aller Art usw. (SHAB Nr. 170 vom 24. 7. 1974, S. 2040). Die Firma wird nach beendigter Liquidation im Handelsregister gelöscht.

7. November 1975. Beteiligungen.
Andac Corporation in Liquidation, in Zug, einerseits Verwaltung von Beteiligungen an anderen Unternehmen sowie von Liegenschaften und andererseits Durchführung von Geschäften aller Art usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 139 vom 18. 6. 1974, S. 1672). Die Firma wird nach durchgeführter Liquidation im Handelsregister gelöscht.

Freiburg – Fribourg – Friburgo

Bureau de Bulle (district de la Gruyère)

3. November 1975. Fer, quincaillerie, etc.
Joseph Castella, à Bulle, commerce de fers et quincaillerie, articles de fromagerie, de ménage, de sport, de pêche, outils agricoles, armes et munitions, vitrerie (FOSC du 27. 4. 1955, N° 97, p. 1103). La raison est radiée par suite de reprise des actifs et des passifs par la société anonyme Castella Sports S.A., à Bulle.

3. November 1975.
Castella Sports S.A., à Bulle. Suivant acte authentique et statuts du 15 octobre 1975, il a été constitué sous cette raison sociale, une société anonyme ayant pour but l'exploitation d'un commerce d'articles de sport et de ménage. Le capital social est de fr. 100 000, divisé en 100 actions nominatives de fr. 1000 chacune; il est entièrement libéré. Il est fait apport à la société selon contrat d'apport et bilan du 15 octobre 1975, par Joseph Castella, à Bulle, des actifs de la raison individuelle «Joseph Castella», à Bulle, pour un montant de fr. 365 569.65 et des passifs pour un montant de fr. 185 001.75, soit un actif net et prix de fr. 180 567.90, dont fr. 100 000 sont imputés sur le capital social. L'assemblée générale est convoquée par lettre recommandée adressée à chacun des actionnaires inscrits sur le registre des actions. Les publications de la société sont valablement faites dans la FOSC. La société est administrée par un conseil d'un ou de plusieurs membres; il est composé de Joseph Castella, d'Albeuve, à Bulle, président; Noël Castella, d'Albeuve, à Bulle, vice-président, et Claudine Brion, née Castella, épouse de Michel, d'Albeuve, à Ris-Orangis, membre. La société est engagée par la signature collective à deux du président ou du vice-président apposée avec celle d'un autre administrateur. Locaux: Grand-Rue 17.

Bureau d'Estavayer-le-Lac

6. novembre 1975.
Union des producteurs de lait de Murist, à Murist, société coopérative (FOSC du 15. 11. 1972, N° 269, p. 2969). Germain Chevalley, de Veyrier, à Murist, devient président, et Jean Ding, de Nuilly, à Murist, vice-président. André Pilonel et Max Duruz ne font plus partie du comité; leurs signatures sont radiées. Gérard Pilonel, de Seiry, à Murist, a été désigné en qualité de secrétaire, en remplacement de Raymond Bise, démissionnaire, dont la signature est également radiée. La société demeure engagée par la signature collective à deux du président, du vice-président du comité et du secrétaire, ce dernier ne faisant pas partie du comité.

Bureau de Fribourg

6. novembre 1975. Marketing.
Mark Man S.A., précédemment à Genève (FOSC du 22. 1. 1975, p. 186). Nouveau siège: Fribourg, chez Jean-Paul Croisier, avocat, 20, rue St-Pierre. Nouvelle raison sociale: **Man Mark S.A.** Statuts modifiés le 15. 10. 1975. But: études de marketing et de management; achat, vente et représentation de tous produits manufacturés ainsi que prise de licences et participations. Statuts originaux du 28. 1. 1974, modifiés le 19. 12. 1974. Capital: fr. 50 000, entièrement libéré, divisé en 500 actions de fr. 100, au porteur. Publications: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres. Jean-Paul Croisier, de Genève, à Cologny, est administrateur unique avec signature individuelle.

6. novembre 1975.
P. Hasler Automobiles S.A., à Granges-Paccot, commerce de véhicules automobiles, etc. (FOSC du 4. 3. 1974, N° 52, p. 598). L'administrateur et président Paul Hasler est décédé et les administrateurs Roland Deillon, Jean-Pierre Morard, Alfred Deillon et Jean-Pierre Aebly ont démissionné; leurs pouvoirs sont éteints. Par décision du 27 octobre 1975, l'autorité tutélaire (Justice de paix de Belfaux), a nommé Henri Chenaux, de Chesopelloz, à Fribourg, curateur de la société avec signature individuelle.

6. novembre 1975. Participations.
Vendimatie S.A., à Fribourg, participations, etc. (FOSC du 10. 1. 1967, N° 7, p. 95). L'administrateur Georges Carrel a démissionné; sa signature est radiée. Ont été nommés administrateurs avec signature individuelle: Jacques Buchi, de Turbenthal, à Marly, président, et Michel Vez, de Seiry, à Fribourg. Nouvelle adresse: 55, Bd de Pérolles, chez Fiduconsult S.A.

6. novembre 1975.
Société d'Etude et d'Assistance Industrielle pour le Meuble S.A. Seim, à Fribourg (FOSC du 3. 10. 1974, N° 231, p. 2658). Michel Vez, administrateur (inscrit), est nommé président. Ont été nommés administrateurs: Patrice Gautier, de France, à Baupère (Vendée, France), vice-président, et Jean Sunier, de Nods et Genève, à Genève, secrétaire. A été nommé directeur général: Robert Dumas, de France, à Marly-le-Roi (Yvelines, France). La société est engagée par la signature individuelle des administrateurs et du directeur. Nouvelle adresse: Bd de Pérolles 55, dans ses propres locaux.

6. novembre 1975. Immeubles.
Real Estate Properties S.A., à Fribourg, promotion immobilière, etc. (FOSC du 26. 6. 1975, N° 146, p. 1765). L'administrateur et président Gilbert Longchamp signe dorénavant collectivement à deux.

6. novembre 1975. Matières premières.
Soficom SA, à Fribourg, 3, route de Beaumont, chez Safidux S.A. Nouvelle société anonyme. But: l'achat, la vente, l'importation, l'exportation, la représentation, la prise ou remise de commission de toutes matières premières, marchandises de toute nature et de tous produits manufacturés ou non et toutes opérations financières, commerciales, industrielles mobilières et immobilières s'y rapportant. La société n'exerce pas d'autre activité en Suisse que celle nécessaire à son administration. Capital: fr. 50 000, entièrement libéré, divisé en

50 actions de fr. 1000, au porteur. Publications: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres. François Kovacs, de et à Fribourg, est administrateur unique avec signature individuelle.

6. novembre 1975. Participations.
Scipia S.A., à Fribourg, participations, etc. (FOSC du 7. 5. 1975, N° 105, p. 1243). Procuration individuelle a été conférée à Théodore-Marie Thiault, de France, à Paris.

6. novembre 1975. Matières plastiques.
Kurt Boetzel «Borplast», à Villars-sur-Glâne, fabrication et vente d'articles en matières plastiques, etc. (FOSC du 8. 8. 1968, N° 184, p. 1728). Nouvelle adresse à la suite d'une nouvelle numérotation de la rue: Le Croset 8.

6. novembre 1975. Transports.
Eitschinger Marius, à Villars-sur-Glâne, entreprise de transports (FOSC du 29. 5. 1964, N° 121, p. 1680). Nouvelle adresse à la suite d'une nouvelle numérotation de la rue: chemin Ste-Apolline.

7. novembre 1975.
Southern Cross Investment Services S.A., à Fribourg, investissements immobiliers, etc. (FOSC du 28. 9. 1973, N° 227, p. 2644). La société est dissoute depuis le 29 octobre 1975. Elle est en liquidation sous la raison sociale: **Southern Cross Investment Services S.A., en liquidation**, par Mandato, Mandat de Contrôle Fiduciaire S.A., à Genève, nommée liquidatrice avec signature individuelle. La signature de l'administrateur unique Michel Rollet est radiée.

7. novembre 1975. Caoutchouc.
Polysar International S.A., à Fribourg, achat, fabrication, vente de caoutchouc synthétique, etc. (FOSC du 16. 9. 1975, N° 216, p. 2522). L'administrateur-délégué Firman George Bentley est maintenant domicilié à Rhode St-Genève (Belgique), le directeur Terence Griffiths, à Misery FR, et le fondé de pouvoir Hugh Mountsstephen Dunford, à Avry-sur-Matran.

7. novembre 1975. Textiles.
Valère Kolly, à Marly, produits textiles, (FOSC du 15. 6. 1948, N° 137, p. 1671). L'inscription est radiée par suite de décès du titulaire.

Bureau Murten (Bezirk See)

6. November 1975.
Schweizerischer Bankverein, Zweigniederlassung (Agentur) in Murten, Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Basel (SHAB Nr. 257 vom 3. 11. 1975, S. 2925). Für die Agentur in Murten zeichnet Dr. Heinrich Stockmann, von Sarnen OW, in Basel, zu zweien mit einem übrigen Zeichnungsberechtigten.

Bureau de Romont (district de la Glâne)

6. novembre 1975.
Métallurgie et Plastic SA, à Romont (FOSC du 12. 5. 1975, N° 108, p. 1277). Michel Grandemange ne fait plus partie du conseil d'administration; ses pouvoirs sont éteints. E. S. McBride, de nationalité américaine, à Minneapolis (Minnesota), a été nommé membre du conseil d'administration avec la signature collective à deux.

Bureau Tafers (Bezirk Sense)

4. November 1975. Bäckerei usw.
Jost Samuel, in Börsingen. Inhaber der Einzelfirma ist Samuel Jost, von Wynigen, in Tuftera, Gemeinde Börsingen. Betrieb eines Bäckerei-Konditorei-Lebensmittel-Geschäfts. Tuftera, 3178 Börsingen.

4. November 1975.
Fleckviehzuchtgenossenschaft Tentlingen, in Tentlingen (SHAB Nr. 69 vom 22. 3. 1972, S. 738). Josef Philipona ist als Sekretär ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Zum neuen Sekretär wurde gewählt: Bernhard Philipona, von und in Tentlingen. Unterschrift führen der Präsident, der Vizepräsident und der Sekretär kollektiv zu zweien.

Solothurn – Soleure – Soletta

Bureau Kriegstetten

5. November 1975.
Apotheke Dr. S. Scheurer, in Biberist. Inhaber dieser Einzelfirma ist Dr. Samuel Scheurer, von Aarberg und Seedorf, in Mühldorf. Führung einer Apotheke. Hauptstrasse 30, in 4562 Biberist.

5. November 1975. Bäckerei.
Bertha Andres-Ernest, in Subingen, Bäckerei, Konditorei und Spezereihandlung (SHAB Nr. 191 vom 19. 8. 1964, S. 2537). Die Firma ist infolge Geschäftsbüroübergangs erloschen.

5. November 1975. Landesprodukte.
Hugo Fankhauser-Richard, in Subingen, Handel mit Landesprodukten, Brennmaterialien, Getränken, Weinen und Spirituosen (SHAB Nr. 137 vom 16. 6. 1965, S. 1891). Neue Adresse: Industrie-strasse 15.

5. November 1975. Tiefbau.
WAWEG AG, in Subingen. Ausführung von Tiefbauarbeiten usw. (SHAB Nr. 4 vom 6. 1. 1967, S. 48). Neue Adresse: Luzernstrasse 30.

6. November 1975.
Rudolf Stuber, Architekt, in Derendingen (SHAB Nr. 288 vom 9. 12. 1954, S. 3143). Neue Adresse: Gartenstrasse 7.

6. November 1975.
R. Tanner, Restaurant Sportzentrum, in Zuchwil. Inhaber dieser Einzelfirma ist Hans Rudolf Tanner, von Wangen a. d. A., in Zuchwil. Betrieb des Restaurants Sportzentrum. Im Widi, in 4528 Zuchwil.

7. November 1975. Druckerei.
E. Flickiger-Weber, in Zuchwil, Buchdruckerei & Papeterie (SHAB Nr. 142 vom 21. 6. 1949, S. 1651). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

Bureau Olten-Gösgen

3. November 1975.
Schweizerische Bankgesellschaft (SBG), Zweigniederlassung in Olten (SHAB Nr. 174 vom 29. 7. 1975, S. 2089). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zürich. Die Unterschrift des bisherigen Vizepräsidenten des Verwaltungsrates Dr. h. c. Ernst Schmidheiny ist erloschen. Neu führt Kollektivunterschrift zu zweien Dr. h. c. Kurt Hess, von Engelberg, in Winterthur, Vizepräsident des Verwaltungsrates.

3. November 1975. Lebensmittel.
USEGO AG, in Olten, Lebensmittel (SHAB Nr. 194 vom 21. 8. 1975, S. 2297). Die Unterschrift des Vizedirektors Theo Conrad ist erloschen.

3. November 1975. Nahrungsmittel.
Kikerli A.G., in Olten, Nahrungsmittel (SHAB Nr. 201 vom 29. 8. 1974, S. 2357). Präsident Theo Conrad und Geschäftsführer Rico Francioni sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Präsident ist nun das bisherige Mitglied des Verwaltungsrates Peter Pfäffli; er führt weiterhin Kollektivunterschrift zu zweien.

3. November 1975. Geldwechsel.
Giovanna Tirrito, Zweigniederlassung in Olten, Geldwechsel (SHAB Nr. 290 vom 11. 12. 1974, S. 3312), mit Hauptsitz in Liestal. Diese Zweigniederlassung wird infolge Löschung der Hauptniederlassung (SHAB Nr. 254 vom 30. 10. 1975, S. 2898) von Amtes wegen gestrichen.

3. November 1975. Sanitäre Anlagen.
Hans Schürmann, in Olten, sanitäre Anlagen (SHAB Nr. 237 vom 10. 10. 1967, S. 3357). Die Firma wird infolge Todes des Inhabers gelöscht.

3. November 1975.
Bally-Arola Schuh A.G. (S.A. des Chaussures Bally-Arola), in Schönenwerd (SHAB Nr. 49 vom 28. 2. 1975, S. 542). Die Generalversammlung vom 28. Oktober 1975 hat die Fusion mit der «Bally-Schuhe Verkauf A.-G.», in Schönenwerd, beschlossen und die Statuten revidiert. Durch diese Fusion sind Aktiven und Passiven der «Bally-Schuhe Verkauf A.-G.» gemäss Bilanz per 31. Dezember 1974, wonach die Aktiven Fr. 15 414 391.99 und die Passiven Fr. 14 078 005.10 betragen, im Sinne von Art. 748 OR zum Preise von Fr. 1 336 386.89 an die «Bally-Arola Schuh A.G.» übergegangen. Diese hat ihr Grundkapital durch Ausgabe von 1000 Inhaberkapitalen zu Fr. 1000 von Fr. 8 000 000 auf Fr. 9 000 000 erhöht. Der Erhöhungsbetrag wurde aus dem Aktienüberschuss voll liberiert. Das voll liberierte Aktienkapital beträgt nun Fr. 9 000 000, eingeteilt in 9000 Inhaberkapitalen zu Fr. 1000.

3. November 1975.
Bally-Schuhe Verkauf A.-G. (Chaussures Bally Société Anonyme de Vente), in Schönenwerd (SHAB Nr. 49 vom 28. 2. 1975, S. 542). Die Generalversammlung vom 28. Oktober 1975 hat die Fusion mit der «Bally-Arola Schuh A.G.», in Schönenwerd, beschlossen. Danach übernimmt die «Bally-Arola Schuh A.G.» Aktiven und Passiven der «Bally-Schuhe Verkauf A.-G.» im Sinne von Art. 748 OR und gemäss Bilanz per 31. Dezember 1974. Die «Bally-Schuhe Verkauf A.-G.» ist daher aufgelöst.

5. November 1975. Elektronische, optische Geräte usw.
Bienz Elektronik, in Olten. Inhaber: Erich Bienz, von Brittnau, in Olten. Handel mit elektronischen, elektrischen und optischen Geräten sowie Zubehör. Solothurnerstrasse 331.

5. November 1975.
Hotel Bornhof Urs Studer, in Olten. Inhaber: Urs Studer, von Wisen SO, in Olten. Betrieb des Hotels «Bornhof». Solothurnerstrasse 6.

5. November 1975. Kolonialwaren, Weine usw.
Gabus-Plojoux et Cie SA, in Olten, Kolonialwaren, Weine usw. (SHAB Nr. 3 vom 6. 1. 1975, S. 19). An der Generalversammlung vom 4. August 1975 wurden die Statuten, auch in bezug auf nicht publikationspflichtige Tatsachen, revidiert. Neue Firma: **Amarillo Discount AG (Amarillo Discount SA)**. Neuer Zweck: Errichtung und Betrieb von Detailhandelsgeschäften nach dem Amarillo-Discount-Betriebsmodell sowie die Verwertung dieses Modells, insbesondere im sog. Amarillo-Franchising-System. Die Gesellschaft kann sich an gleichen oder ähnlichen Unternehmen beteiligen. Grundstücke erwerben, verwalten und veräussern. Theo Conrad ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift sowie die Prokura des Frédy Grimm ist erloschen. Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Paul Frei, von Ottenbach, in Hägendorf, und Dr. Walter Ulrich, von Solothurn, Kammerrohr und Waltalingen, in Benglen (Gemeinde Fällanden).

Bureau Stadt Solothurn

6. November 1975. Restaurant.
P. Hauri, in Solothurn. Inhaber: Peter Hauri, von Reintau AG, in Solothurn. Betrieb des Restaurants «Passage» mit Tunnel-Bar und Party-Room. Zuchwilstrasse 41.

6. November 1975. Zifferblätter.
A. Cosandier A.G. Solothurn, in Solothurn, Fabrikation von Zifferblättern aller Art (SHAB Nr. 297 vom 19. 12. 1974, S. 3393). Die Prokura von Edmund Studer ist erloschen.

Bureau Thierstein

6. November 1975. Uhren.
Brac A.G., in Breitenbach, Fabrikation und Vertrieb von Uhren und Uhrenbestandteilen, sowie von Artikeln aus Kunststoffen aller Art usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 160 vom 12. 7. 1973, S. 1975). Die Prokura von Sigmund Bell ist erloschen.

Basel-Stadt – Bâle-Ville – Basilea-Città

5. November 1975.
Pulp & Paper Trading Company Glarus AG, Zweigniederlassung in Basel, Zellstoffe und Papiere aller Art usw. (SHAB Nr. 145 vom 25. 6. 1975, S. 1755), mit Hauptsitz in Glarus. Direktor mit Einzelunterschrift neu: Klaus-Achim Janzen, deutscher Staatsangehöriger, in Grenzach-Wyhlen (D).

5. November 1975. Beteiligungen usw.
Eroca AG, in Basel. Beteiligungen usw. (SHAB Nr. 223 vom 24. 9. 1975, S. 2590). Domizil nun: beim Goldenen Löwen 12.

5. November 1975. Beteiligungen usw.
Elena GmbH, in Basel, Beteiligungen usw. (SHAB Nr. 41 vom 19. 2. 1975, S. 458). Domizil nun: beim Goldenen Löwen 12.

5. November 1975.
Mobilheimbau E. Tagliati jun., in Basel, Ahornstrasse 39, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Eduard Tagliati jun., von und in Basel. Einzelprokura: Eduard Tagliati sen., von und in Basel. Geschäftsnatur: Herstellung von und Handel mit mobilen Wohn- und Arbeitsräumen, insbesondere Mobilheimen und deren Zubehör.

5. November 1975.
Agence Textile J. Schürmann, in Basel, Clagaraben 144, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Josef Paul Schürmann, von Ebikon, in Delémont. Geschäftsnatur: Handel mit und Import von Damen- und Herrenbekleidung.

5. November 1975. Treuhandfunktionen usw.
Josef Schürmann, in Basel, Clagaraben 144, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Josef Paul Schürmann, von Ebikon, in Delémont. Geschäftsnatur: Ausübung aller Treuhandfunktionen sowie Inkasso im In- und Ausland.

5. November 1975. Techn. Industriebedarf usw. (SHAB Nr. 264 vom 11. 11. 1974, S. 3004). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Heinz Matthäes, Präsident, infolge Todes. Unterschrift erloschen. Verwaltungsratspräsident mit Einzelunterschrift neu: Dr. Ferdinand Elsener, von Luzern und Mellingen, in Basel. Walter Welti, bisher Verwaltungsratsmitglied, zeichnet nun als Verwaltungsratsdelegierter und Direktor einzeln. Rosmarie Matthäes, Verwaltungsratsmitglied, zeichnet nun einzeln.

5. November 1975.
Forma Engineering AG, in Basel, Dienstleistungen usw. (SHAB Nr. 99 vom 30. 4. 1973, S. 1206). Verwaltungsratsmitglied mit Unterschrift zu zweien neu: Dr. Matthias Burkhardt, von Basel, in Arlesheim. Dr. René Fankhauser, bisher einziger Verwaltungsrat, zeichnet nun als Verwaltungsratspräsident zu zweien. Prokura zu zweien neu: Hans Jörg Meier, von Basel und Gempfen, in Basel.

5. November 1975. Beteiligungen usw.

Fincomar Basel AG, in Basel, Beteiligungen usw. (SHAB Nr. 290 vom 11. 12. 1974, S. 3312). Auflösung der Gesellschaft durch Generalversammlung vom 22. 8. 1975. Liquidation beendet. Die Löschung kann noch nicht erfolgen, da die Zustimmung der Wehrsteuerverwaltung Basel-Stadt fehlt.

5. November 1975. Technische Produkte usw.

Hantepro AG, in Basel, technische Produkte usw. (SHAB Nr. 138 vom 17. 6. 1969, S. 1394). Auflösung der Gesellschaft durch Generalversammlung vom 22. 8. 1975. Liquidation beendet. Die Löschung kann noch nicht erfolgen, da die Zustimmung der Wehrsteuerverwaltung Basel-Stadt fehlt.

5. November 1975.

Familienheimgenossenschaft am Hörnli, in Basel (SHAB Nr. 148 vom 27. 6. 1968, S. 1396). Statutenänderung: 22. 3. 1947 und 2. 5. 1975. Publierte Tatsachen nicht berührt.

6. November 1975. Beteiligungen usw.

Largol AG, in Basel, Beteiligungen usw. (SHAB Nr. 33 vom 12. 2. 1970, S. 307). Auflösung der Gesellschaft durch Generalversammlung vom 3. 11. 1975. Firma nun: **Largol AG in Liq. (Largol SA en liq.)** (Largol Ltd in liq.). Liquidator mit Einzelunterschrift: Dr. Thomas M. Speiser, einziger Verwaltungsrat. Unterschrift als Verwaltungsrat erloschen.

6. November 1975. Landwirtschaftliche Güter usw.

Franz Lütold AG, in Basel, landwirtschaftliche Güter usw. (SHAB Nr. 288 vom 9. 12. 1971, S. 2969). Statutenänderung: 31. 10. 1975. Firma nun: **Sonnengut AG**. Zweck nun: Produktion von und Handel mit landwirtschaftlichen Gütern jeder Art. Die Gesellschaft kann Grundstücke erwerben, verwalten und veräußern. Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Ernst Buser, Präsident. Unterschrift erloschen. Franz Lütold, bisher Verwaltungsratspräsident und Verwaltungsratsdelegierter, zeichnet nun als einziger Verwaltungsrat einzeln.

6. November 1975. Nahrungs- und Genussmittel.

Thomi & Franck AG, in Basel, Nahrungs- und Genussmittel usw. (SHAB Nr. 41 vom 19. 2. 1975, S. 458). Dr. Max Gloor, bisher Verwaltungsratspräsident, zeichnet nun als Verwaltungsratsvizepräsident zu zweien. Marc Thomi, bisher Verwaltungsratsvizepräsident, Verwaltungsratsdelegierter und Direktor, zeichnet nun als Verwaltungsratspräsident, Verwaltungsratsdelegierter und Direktor zu zweien. Es wohnen nun: Hans Nell, Verwaltungsratsmitglied, in Zug, und Hansruedi Lauri, Vizedirektor, in Basel.

6. November 1975. Gütertransporte.

Catrec AG, in Basel, Transportunternehmen für den Güterverkehr usw. (SHAB Nr. 160 vom 12. 7. 1974, S. 1252). Unterschrift Werner Wilhelm Aeschbach, bisher Verwaltungsratsdelegierter und Direktor, erloschen. Bleibt Verwaltungsratsmitglied. Einzelunterschrift neu: Karl Heinz Jörin, Verwaltungsratsmitglied. Prokura mit einem Verwaltungsratsmitglied neu: Erwin Wussler, von und in Basel.

6. November 1975. Getränke usw.

Dürr AG, in Basel, Getränke usw. (SHAB Nr. 119 vom 26. 5. 1975, S. 1433). Die Gesellschaft hat den Sitz nach Birsfelden verlegt (SHAB Nr. 258 vom 4. 11. 1975, S. 2939). Die Firma wird daher von Amtes wegen gelöscht.

6. November 1975. Mechanische Zimmerer usw.

Nielsen-Bohny & Co. Aktiengesellschaft, in Basel, mechanische Zimmerer usw. (SHAB Nr. 124 vom 30. 5. 1974, S. 1486). Domizil nun: Rheinfelderstrasse 32.

6. November 1975.

Banque de Paris et des Pays-Bas (Suisse) SA, Zweigniederlassung in Basel (SHAB Nr. 193 vom 20. 8. 1975, S. 2287), mit Hauptsitz in Genf. Vizedirektor mit Unterschrift zu zweien, neu: Michele Riesen, von Rüeggisberg, in Bottmingen. Prokura zu zweien neu: Jacques Heimann, von Reichenbach im Kandertal, in Basel.

6. November 1975.

Aktiengesellschaft für Hydrologie, in Basel, Wasserkunde usw. (SHAB Nr. 305 vom 29. 12. 1972, S. 3328). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Josef Keller, Präsident, infolge Todes. Unterschrift erloschen. Albert Muggler, bisher Verwaltungsratsvizepräsident, zeichnet nun als Verwaltungsratspräsident einzeln. Verwaltungsratsmitglied mit Einzelunterschrift neu: Dr. Adelbert Eckstein, von und in Basel.

6. November 1975. Immobilien usw.

Krayenrain AG, in Basel, Liegenschaften usw. (SHAB Nr. 208 vom 6. 9. 1967, S. 2664). Postadresse: Rütting 28 (bei Esther Schneider). Riehen. Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Erwin Weeger, Präsident, und Jakob Weeger, beide infolge Todes. Unterschriften erloschen. Verwaltungsratsmitglieder mit Einzelunterschrift neu: Esther Schneider, von Seeburg, in Riehen, Präsidentin, und Dr. h. c. Karl Suter, von Steinen, in Basel.

Basel-Landschaft – Bäle-Campagne – Basilea-Campagna

6. November 1975.

J. Kiry, Schlosserei-Metallbau, Inh. Werner Rentsch, in Allschwil (SHAB Nr. 223 vom 24. 9. 1973, S. 2606). Werner Rentsch-Kiry, Firmeninhaber, und Susanne Rentsch-Kiry, Prokuristin, sind nun Bürger von Basel und Künz und wohnen nun in Allschwil.

6. November 1975.

Elektro Tobler, in Ettingen, Elektro-Installationsgeschäft (SHAB Nr. 174 vom 29. 7. 1971, S. 1881). Diese Einzelfirma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Rheinfelden gelöscht.

6. November 1975.

Spannteppe Rosmarie Bürgi, in Therwil. Inhaberin dieser Einzelfirma ist, mit Zustimmung ihres Ehemannes, Rosmarie Bürgi-Podolak, von Himmelried SO, in Therwil. Handel mit Spannteppichen. Alemannenstrasse 12.

6. November 1975. Krankmobiliar usw.

Diamex H. Morgenthaler, in Oberröthli BL. Inhaber dieser Einzelfirma ist Hans-Rudolf Morgenthaler-Tanner, von Walterswil BE, in Niederdorf BL. Fabrikation und Handel mit Kranken- und Pflege-mobiliar, Arzt- und Spitalbedarf. Hauptstrasse 2.

6. November 1975.

Aerzte-Labor Liestal, Dr. Trokan, Wespiser & Co., in Liestal, Betrieb eines Aerzte-Labors für diagnostische Zwecke usw. (SHAB Nr. 135 vom 13. 6. 1975, S. 1629). Diese Kommanditgesellschaft ist seit dem 1. November 1975 aufgelöst. Nachdem die Liquidation durchgeführt ist, wird die Gesellschaft gelöscht. Aktiven und Passiven werden vom Gesellschafter Dr. Jan Trokan-Heyduk übernommen, welcher nicht eintragungspflichtig ist (Art. 54 HRV).

6. November 1975. Kunststoffartikel.

Früh AG Birsfelden, in Birsfelden, Herstellung von Kunststoff-artikeln, Bau und Vertrieb von Apparaten aus Kunststoff usw. (SHAB Nr. 248 vom 23. 10. 1973, S. 2837). Statutenänderung: 27. Oktober 1975. Firmenname neu: **Früh AG**. Die übrigen Änderungen berühren die publizierten Tatsachen nicht.

6. November 1975. Sanitäre Anlagen.

Baldwin Weissner AG, Zweigniederlassung Birsfelden, in Birsfelden, sanitäre Anlagen (SHAB Nr. 92 vom 22. 4. 1975, S. 1057), mit Hauptsitz in Basel. Aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden: Fred Peter Bracher. Unterschrift erloschen. Verwaltungsratsmitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien neu: Franz Muheim, von Flüelen, in Altdorf UR, Präsident; Peter Hünerwadel und Marcus Hünerwadel, beide von Lenzburg, in Bottmingen. Direktor mit Kollektivunterschrift zu zweien neu: Tibor Hegedüs, von und in Zürich. Unterschrift Josef Kuster, Vizedirektor, erloschen.

6. November 1975. Weinbau.

W. Stocker, in Muttlenz, Weinbau, Weinhandlung (SHAB Nr. 267 vom 14. 11. 1973, S. 3044). Diese Einzelfirma wird infolge Übergangs der Aktiven und Passiven gemäss Bilanz per 31. Dezember 1974 an die «W. Stocker AG, Weinbau», in Muttlenz, gelöscht.

6. November 1975.

W. Stocker AG, Weinbau, in Muttlenz, Rebgeisse 25, neue Aktiengesellschaft. Datum der Statuten: 30. September 1975. Zweck: Weinbau und Weinhandel. Aktienkapital: Fr. 50 000, voll liberriert, 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Sacheinlage und -übernahme: Aktiven von Fr. 107 643,05 und Passiven von Fr. 10 935,80 der Einzelfirma «W. Stocker», in Muttlenz, gemäss Sacheinlagevertrag vom 30. September 1975 und Uebernahmebilanz per 31. Dezember 1974. Aktivenüberschuss Fr. 96 707,25 gegen 44 Namenaktien zu Fr. 1000 und Gutschrift von Fr. 52 707,25. Fr. 6000 durch Verrechnung liberriert. Die seit dem 1. Januar 1975 von der Einzelfirma W. Stocker getätigten Geschäfte gelten als für Rechnung der neuen Aktiengesellschaft eingegangen. Mitteilungen an die Aktionäre: eingeschriebener Brief. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 - 3 Mitglieder. Ihm gehören mit Einzelunterschrift an: Wilhelm Stocker-Seiler, Präsident; Elisabeth Stocker-Seiler und Willy Stocker-Bourquin, alle von Obermumpf AG, in Muttlenz.

6. November 1975.

Migros Lagerhaus-Genossenschaft, in Birsfelden, Bau und Betrieb eines Lagerhauses usw. (SHAB Nr. 152 vom 3. 7. 1973, S. 1888). Der Prokurist Johann Kramer ist nun Schweizerbürger, heimatberechtigt in Birsfelden, und wohnt nun in Aesch BL.

St. Gallen – St-Gall – San Gallo

6. November 1975. Waren aller Art.

Nand AG, in Rapperswil SG. Unter dieser Firma besteht aufgrund der Statuten vom 5. November 1975 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Import und Export von Waren aller Art, Vermittlungen, Kommissionsgeschäfte, Übernahme von Vertretungen und Agenturen. Sie kann sich an andern Unternehmen beteiligen. Aktienkapital: Fr. 50 000, eingeteilt in 50 voll einbezahlte Inhaberkonten zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 - 7 Mitglieder. Ihm gehören mit Einzelunterschrift an: Edwin Schlauri, von Oberbüren, in Jona, Präsident, sowie Josy Künzle, von Gossau SG, in Jona. Geschäftsadresse: Neue Jonastrasse 61.

6. November 1975. Sanitärtechnik.

Hermann Keller AG, in St. Gallen. Unter dieser Firma besteht aufgrund der Statuten vom 5. November 1975 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Betrieb eines Ingenieurbüros für Sanitär-Technik. Sie kann sich an andern Unternehmen beteiligen sowie Grundstücke erwerben und veräußern. Aktienkapital: Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000, welche durch Sacheinlagen voll liberriert sind. Die Gesellschaft übernimmt von der bisherigen, im Handelsregister nicht eingetragenen Einzelfirma «Hermann Keller», in St. Gallen, gemäss Sacheinlagevertrag vom 5. November 1975, die in der Uebernahmebilanz per 1. Juli 1975 näher bezeichneten Aktiven von Fr. 89 591,05 und Passiven von Fr. 2121,45, zum Uebernahmepreis von Fr. 87 469,60, wovon Fr. 50 000 an das Grundkapital angerechnet werden. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehört als einziges Mitglied mit Einzelunterschrift an: Hermann Keller, von Amdingen, in Engelburg, Gemeinde Gaiserswald SG. Geschäftsadresse: Florastrasse 18.

6. November 1975. Textilmaschinen.

Liba AG, in Eschenbach SG, Betrieb einer Metallbau-Werkstätte, insbesondere Fabrikation von und Handel mit Ventilationsanlagen usw. (SHAB Nr. 177 vom 2. 8. 1971, S. 1907). An der Generalversammlung vom 5. November 1975 wurden die Statuten teilweise revidiert. Zweck ist nun: Handel mit Artikeln der Textil- und Textilmaschinenindustrie auf eigene oder fremde Rechnung. Sie kann Liegenschaften erwerben und sich an andern Unternehmen beteiligen. Der Verwaltungsrat besteht nun aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Die übrigen Änderungen betreffen keine publikationspflichtigen Tatsachen. Otto Banz, Präsident; Max Linsi und Robert Hauser sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neu wurden in den Verwaltungsrat gewählt: Armin Vogt, von Wangen SZ, in Jona, Präsident; Hans Geissmann, von Hägglingen, in Jona, beide mit Kollektivunterschrift zu zweien, sowie Urs Studer und Othmar Studer, beide von und in Niederbüschten; Bruno Rüegg, von Eschenbach SG, in Rütli ZH, und Erich Hans Hefti, von und in Schwanden GL, letztere vier ohne Unterschrift.

6. November 1975. Hotel.

Familie Oswald, in Rapperswil SG, Betrieb des Hotels Bellevue, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 41 vom 19. 2. 1957, S. 476). Diese Firma ist infolge Auflösung und beendiger Liquidation erloschen.

6. November 1975. Gärtnerei.

Johann Ackermann-Good, in Mels SG. Inhaber der Firma ist Johann Ackermann-Good, von und in Mels SG. Einzelprokura wurde erteilt an Rosa Ackermann-Good, von und in Mels SG. Gärtnerei. Melsriet.

6. November 1975. Restaurant.

Kühne Emil, in Pfäfers SG. Inhaber der Firma ist Emil Kühne, von und in Pfäfers SG. Betrieb des Restaurants Tabar.

6. November 1975. Restaurant.

Eugen Dietrich, bisher in Rebstein SG, Betrieb des Restaurants Rebstock (SHAB Nr. 87 vom 17. 4. 1964, S. 1205). Der Sitz der Firma wurde nach St. Margrethen SG verlegt, wo der Firmeninhaber Eugen Dietrich nun auch wohnt. Die Geschäftsadresse lautet nun: Betrieb des Bahnhofbuffets. Geschäftsadresse: Bahnhofbuffet SBB.

Graubünden – Grisons – Grigioni

6. November 1975. Handelsgeschäfte.

Hankolina GmbH, in Chur, Handelsgeschäfte (SHAB Nr. 109 vom 13. 5. 1975, S. 1294). Statuten am 30. 10. 1975 revidiert, keine publikationspflichtigen Tatsachen betreffend.

6. November 1975. Beteiligungen.

Licentia & Holding AG, in Chur, Beteiligungen usw. (SHAB Nr. 174 vom 29. 7. 1975, S. 2090). Beatrice Amann-Aeschi, bisher einziges Mitglied, ist nun Präsidentin des Verwaltungsrates und zeichnet wie bisher einzeln. Neues Mitglied: Dr. Albert Schumacher, von Flüeli LU, in Zofingen; er zeichnet einzeln.

6. November 1975. Gasthaus.

Tino Meisser-Pellcan, in Klosters. Betrieb des Gasthauses «Casanna» (SHAB Nr. 256 vom 2. 11. 1954, S. 2807). Diese Firma wird infolge Aufgabe des Geschäftes gelöscht.

6. November 1975. Partecipazioni.

Gessis S.A., già in Davos, partecipazioni (FUSC del 6. 2. 1969, No 30, p. 293). Statuti modificati il 4 novembre 1975: Nuova sede sociale: Rovereto. Pietro Brocchi, presidente, e Dr. Fernando Garzoni, membro, dimissionari, sono usciti; le loro firme sono estinte. Nuovo amministratore unico con firma individuale è lic. pol. Giancarlo Tramezzani, da Curio, in Ponte Tresa. Recapito: c/o Studio AV. Riccardo Giudicetti, 6535 Rovereto.

6. November 1975. Partecipazioni.

HKF AG, in Coira, partecipazioni ecc. (FUSC del 23. 12. 1974, No 300, p. 3427). Nuovo recapito: Ottoplatz 19, 7000 Coira.

6. November 1975.

Società Finanziaria Pilugiana S.A., in Rovereto. Immobili, ecc. (FUSC del 22. 11. 1961, No 274, p. 3402). Guido Ghiringhelli, dimissionario, non fa più parte del consiglio di amministrazione; la sua firma è estinta. La società è ora senza consiglio di amministrazione.

6. novembre 1975.

Birreria Tognola S.A., in Grono, produzione e commercio di birra (FUSC del 3. 10. 1969, No 231, p. 2279). Statuti modificati il 3. 11. 1975: Nuova ragione sociale: **Ristorante Birreria Tognola S.A.** Nuovo scopo: gestione del ristorante Birreria, degli immobili adiacenti e la gestione di depositi e rappresentanze di bibite di ogni genere.

6. November 1975. Eigentumswohnungen.

Bünda AG, in Davos, Hotels- und Eigentumswohnungen (SHAB Nr. 103 vom 5. 5. 1975, S. 1207). Georg Hassler ist als Mitglied und Delegierter aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen.

6. November 1975. Viehhandel.

Stefan Hartmann, in Grösch. Inhaber: Stefan Hartmann-Mark, von Luzein, in Grösch. Viehhandel. Hauptstrasse, 7214 Grösch.

6. November 1975.

F. Löble AG, Getränkehandel, Rhäzüns, in Rhäzüns (SHAB Nr. 214 vom 13. 9. 1973, S. 2524).

F. Löble AG, Getränkehandel, Rhäzüns, Zweigniederlassung in Chur (SHAB Nr. 214 vom 13. 9. 1973, S. 2524). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Rhäzüns.

Durch Urteil vom 27. 8. 1975 hat der Kreisgerichtsausschuss Rhäzüns den zwischen der Aktiengesellschaft und ihren Gläubigern abgeschlossenen Nachlassvertrag bestätigt. Einziger Liquidator ist Dr. Aluis Maissen, von Breil/Brigels, in Chur; er zeichnet einzeln für die Firma **F. Löble AG, Getränkehandel, Rhäzüns, in Nachlassliquidation**. Die Unterschriften von Heinrich Bosshard, Fridolin Löble, Gottfried Sulzer, Rudolf Michel Schlüpbach, Hans Hüsch und Claudia Löble sind erloschen.

6. novembre 1975.

Anreb S.A., in Coira, partecipazioni, ecc. (FUSC del 4. 2. 1975, No 28, p. 304). Nuovo recapito: Ottoplatz 19, 7000 Coira.

Aargau – Argovie – Argovia

Berichtigung.

Meto-Bau AG, in Würenlingen (SHAB Nr. 264 vom 11. 11. 1975, S. 3002). Das Mitglied Rolf Zollinger-Keller wohnt nun in Untersiggental AG.

6. November 1975.

DoALL (Schweiz) AG, in Würenlos, Kauf, Produktion, Zusammenstellung, Vertrieb und Verkauf aller Arten von Werkzeugen usw. (SHAB Nr. 105 vom 7. 5. 1975, S. 1244). Das bisher einzige Mitglied Eduard D. Derksen-Liechti ist aus der Verwaltung ausgeschieden, womit auch sein Unterschriftenrecht erloschen ist. Als neues, einziges und einzelunterschriftsberechtigtes Mitglied wurde gewählt: Markus von Allmen-Engel, von Lauterbrunnen BE, in Würenlos.

6. November 1975.

ELF – Garage H. Peier, in Fislisbach, Badenerstrasse 8. Inhaber dieser Firma ist Heinz Peier, von Flaach ZH, in Fislisbach. Betrieb einer Garage und einer Autoreparaturwerkstätte.

6. November 1975.

Uebersee-Hölzer AG, in Aarau (SHAB Nr. 6 vom 9. 1. 1975, S. 50). Die Prokura von Rudolf Weber ist erloschen. Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Rico Iseli, von Künsnacht ZH, in Zürich.

6. November 1975. Drogerie.

Josef Fischbach, in Villmergen, Drogerie, Kolonialwaren und Spirituosen (SHAB Nr. 279 vom 28. 11. 1967, S. 3920). Diese Firma ist infolge Verkaufs des Geschäftes erloschen.

6. November 1975.

Läger-Drogerie W. Laubacher Wettingen, bisher in Wettingen (SHAB Nr. 70 vom 26. 3. 1953, S. 716). Diese Firma hat ihren Sitz nach Villmergen, Unterdorfstrasse 247, verlegt und lautet neu: **Drogerie W. Laubacher**. Neue Geschäftsart: Betrieb einer Drogerie. Der Firmeninhaber Walter Laubacher-Trinkler wohnt nun in Villmergen.

6. November 1975. Maschinen.

Ferrum A.-G., in Rapperswil, Maschinenfabrik und Giesserei (SHAB Nr. 171 vom 25. 7. 1974, S. 2052). Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Arthur Niederberger-Häfeli, von Dallenwil, NW, in Buchs AG.

6. November 1975.

Frei-Küchen AG, in Koblenz (SHAB Nr. 227 vom 28. 9. 1973, S. 2645). Das nicht zeichnungsberechtigte Mitglied Dr. Benno Schmid-Kutschera ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden.

6. November 1975.

Joh. Keusch, Käser, in Beinwil bei Muri, Käseerei Winterschwil (SHAB Nr. 53 vom 5. 3. 1943, S. 511). Diese Firma ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

6. November 1975. Gipsgeschäft.

F. Erni und Söhne AG, Zweigniederlassung in Baden, Betrieb eines Gipsgeschäftes usw. (SHAB Nr. 254 vom 30. 10. 1975, S. 2899). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Dietikon ZH. Das Verwaltungsratsmitglied Gerhard Erni wohnt nun in Baden.

6. November 1975. Restaurant.

Kurt Schmied, in Wettingen, Reparatur von und Handel mit Baumaschinen und Ersatzteilen (SHAB Nr. 5 vom 8. 1. 1973, S. 42). Neue Geschäftsart: Betrieb des Speiserestaurants «Zur alten Post». Neue Geschäftsadresse: Märzengasse 52.

6. November 1975. Lebensmittel usw.

Carlos Arias, in Aarau, Asylstrasse 30. Inhaber dieser Firma ist Carlos Arias-Rado, spanischer Staatsangehöriger, in Aarau. Einzelunterschriftsberechtigt ist ferner Gabriela Arias, spanische Staatsangehörige, in Aarau. Handel mit Lebens- und Genussmitteln, vorwiegend spanischer Herkunft, ferner Ausführung von Gütertransporten.

6. November 1975. Immobilien.

EGWE AG, in Wettingen, Grundstücke usw. (SHAB Nr. 16 vom 21. 1. 1974, S. 190). Das bisher einzige Mitglied Valentin Egloff-Witzig wurde zum Präsidenten des Verwaltungsrates ernannt; er führt weiterhin Einzelunterschrift. Als weitere, kollektiv zu zweien zeichnungsberechtigte Mitglieder wurden gewählt: Rita Berz-Egloff, von und in Wettingen, und Gregor Egloff, von und in Wettingen.

6. November 1975. Käseerei.

Burkhalter Hs., in Aristau, Käseerei (SHAB Nr. 276 vom 25. 11. 1946, S. 3442). Diese Firma ist infolge Aufgabe des Geschäftes und Wegzuges des Inhabers erloschen.

6. November 1975.

Raiffeisenkasse Oberrüti, in Oberrüti, Genossenschaft (SHAB Nr. 133 vom 11. 5. 1974, S. 1594). Das Unterschriftenrecht des Verwaltungsrats Josef Renggli ist erloschen. Zum neuen Verwalter (ausserhalb des Vorstandes) wurde ernannt: Franz Köppl-Schelber, von Sins AG, in Oberrüti. Er führt Kollektivunterschrift zu zweien.

6. November 1975. Restaurants.

Publine AG Döttingen, in Döttingen, Hauptstrasse 20. Neue Aktiengesellschaft gemäss Statuten und Gründungsurkunde vom 30. Oktober 1975. Zweck: Bau, Einrichtung und Betrieb von Restaurants-Cafés. Sie kann auch Beteiligungen oder Immobilien erwerben und veräußern. Grundkapital: Fr. 50 000, voll einbezahlt und eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Einladungen und Mitteilungen an die Aktionäre: durch eingeschriebenen Brief. Publikationsorgan der Gesellschaft: SHAB. Verwaltungsrat: ein oder mehrere Mitglieder. Präsident: Richard Leonhard-Christen, von Wädenswil ZH, in Böttstein-Kleindöttingen; weiteres Mitglied: Kurt P. Zimmermann-Karrer, von Buchholterberg BE, in Hägendorf SO. Sie führen Einzelunterschrift.

Thurgau — Thurgovie — Turgovia

6 novembre 1975.

Gerberei Kappeler AG, in Frauenfeld, Betrieb einer Gerberei, Handel mit Leder, Häuten und Fellen (SHAB Nr. 26 vom 1. 2. 1973, S. 318). An der ausserordentlichen Generalversammlung vom 3. November 1975 wurden die Statuten geändert. Die publizierten Bestimmungen bleiben unverändert.

6. November 1975.

Elektrizitätswerk des Kantons Thurgau, in Arbon (SHAB Nr. 24 vom 30. 1. 1975, S. 265). Walter Ballmoos, Vizepräsident, und Otto Hemming, Mitglied, sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Walter Koch, bisher Mitglied, wurde zum Vizepräsidenten ernannt. Neu wurden in den Verwaltungsrat gewählt: Hanspeter Fischer, von Meisterschwil, in Weinfelden, und Ulrich Schmidli, von Nettenbach ZH, in Blidegg-Sitterdorf, als Mitglieder. Der Präsident oder der Vizepräsident zeichnet kollektiv mit je einem Mitglied.

6. November 1975.

Landwirtschaftliche Konsumgenossenschaft Rothenhausen und Umgebung, in Rothenhausen (SHAB Nr. 272 vom 20. 11. 1974, S. 3102). Die Unterschrift von Albert Neeser, Geschäftsführer, ist erloschen.

6. November 1975. Käserei.

Max Deutsch, in Ebnet-Egnach, Käserei und Schweinemast (SHAB Nr. 236 vom 9. 10. 1957, S. 2657). Die Firma ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

6. November 1975. Schweine.

Hans Gögge, in Leutswil-Sitterdorf. Firmainhaber ist Hans Gögge, von Engwilen, in Leutswil-Sitterdorf. Schweinezucht Leutswil. Post: 9220 Bischofszell.

Tessin — Tessin — Ticino

Distretto di Mendrisio

6 novembre 1975. Partecipazioni.

Molat S.A., in Chiasso. Società anonima con atto notarile e statuti in data 5 novembre 1975. Scopio la partecipazione finanziaria ad altre società con investimenti e mutui. La società può inoltre concedere avalli, fidejussioni, ipoteche ed in generale garanzie personali e reali, consentire trascrizioni e annotamenti, compiere operazioni mobiliari ed immobiliari. Capitale: fr. 50.000, suddiviso in 100 azioni al portatore da fr. 500 cadauna, interamente liberate. Pubblicazioni: FUSC. Gli azionisti il cui indirizzo è noto all'amministrazione verranno informati mediante lettera raccomandata. Amministrazione: 1 o 3 a 5 membri; amministratore unico è Marco Celoria, da ed in Chiasso, con firma individuale. Recapito: c/o avv. Pierfrancesco Campana, via Motta 18, 6830 Chiasso.

6 novembre 1975. Trasporti internazionali.

Trans Chiasso S.A., in Chiasso, trasporti internazionali, ecc. (FUSC del 9. 10. 1974, N° 236, p. 2707). Raimondo Imholz, dimissionario, non è più amministratore unico: la sua firma è estinta. In sua sostituzione è stato nominato Ulrich Maeder, da Basilea e Tremona, in Tremona, amministratore unico, con firma individuale.

6 novembre 1975.

Fabbriche Riunite Polus e Industria Ticinese di Tabacchi, in Balerna, la fermentazione, la lavorazione ed il commercio dei tabacchi, ecc. (FUSC del 21. 7. 1972, N° 169, p. 1938). La firma del vice-direttore Carlo Della Torre, deceduto, è estinta.

6 novembre 1975.

Fomes Corp. Foundry & Metallurgical Supplies, in Chiasso, la produzione, il commercio, l'importazione, l'esportazione, la rappresentanza di prodotti e macchinari per fonderie, ecc. (FUSC del 28. 10. 1971, N° 252, p. 2624). Elisa Ghezzi, dimissionaria, non fa più parte del consiglio di amministrazione: la sua firma è estinta. Attualmente il consiglio di amministrazione è composto come segue: Dr Geo Camponovo, già membro, presidente; Renato Bullani, membro (confermato); ambedue con firma individuale.

6 novembre 1975.

Industria Ticinese Laterizi S.A., in Balerna, escavazione dell'argilla, la fabbricazione ed il commercio dei laterizi e di altri materiali da costruzione (FUSC del 1. 8. 1974, N° 177, p. 2120). Vittorio Canova, da Chiasso, in Viganello, è stato nominato procuratore, con firma collettiva a due con un membro del consiglio di amministrazione.

6 novembre 1975. Commercio di monete e medaglie.

Numiversal S.A., precedentemente in Biasca (FUSC del 10. 9. 1973, N° 211, p. 2495). Con decisione assembleare del 5 novembre 1975 la società ha deciso di trasferire la sua sede sociale a Chiasso. Gli statuti sono stati modificati di conseguenza. Scopio: il commercio di monete e medaglie, preziosi e filatelia. In particolare essa ha la rappresentanza esclusiva per tutta la Svizzera della Numismatica Universale S.A. di Milano. Essa può partecipare a società con scopo analogo o consimile. Non si esclude qualsiasi operazione commerciale. Gli statuti originali sono in data 14 giugno 1972, modificati 11 maggio 1973 e 27 giugno 1973. Capitale: fr. 60.000, suddiviso in 60 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberate. Pubblicazioni: FUSC. Amministrazione: 1 a 5 membri; amministratore unico è Dr Geo Camponovo, da Pedrate, in Chiasso, con firma individuale. Mario Ghisla e Fernando Starnini, dimissionari, non fanno più parte del consiglio di amministrazione: le loro firme sono estinte. Recapito: c/o studi fiduciari Camponovo-Bullani, Corso San Gottardo 32, 6830 Chiasso.

Waadt — Vaud — Vaud

Bureau d'Aubonne

6 novembre 1975.

Pharmacie de Bière, P. Huwiler, a Bière. Le chef de la maison est Pierre-Marie Huwiler, de Vevey et Müswangen, a Bière.

6 novembre 1975. Boulangerie.

G. Mojonner, a Gimet, Boulangerie, pâtisserie, confiserie (FUSC du 2. 11. 1950, p. 2803). Cette raison est radiée par suite de remise de commerce.

6 novembre 1975. Immeubles.

S.I. Le Rualre A., a St-George, affaires immobilières (FOSCU du 19. 7. 1974, p. 1998), société anonyme, dissoute par suite de faillite. La procédure de faillite étant clôturée, cette raison sociale est radiée d'office.

Bureau de Cully

6 novembre 1975. Cosmétiques.

«Loubet», L. Tasca, a Lutry, Titulaire: Lilette Tasca, d'Italie, a Lutry. Produits de beauté et cosmétiques. Taillepié 17.

6 novembre 1975. Cosmétiques.

Alain Zaugg, a Chexbres. Titulaire: Alain Zaugg, de Lausanne et Trub, a Chexbres. Commerce de produits cosmétiques et d'articles utilitaires. Bois Jaccoud.

6 novembre 1975. Ingénieur-conseil.

Moblieplantmen, Thorburn-Geiger et Co, a Lutry. Nouvelle société en nom collectif commencée le 15 août 1975. Associés: Lachlan Clive Thorburn, d'Australie, a Lutry, et son épouse Elsbeth née Geiger, d'Ermatingen TG, a Lutry. Bureau d'ingénieur conseil en technique commerciale. Chemin du Burquet 31.

Bureau de Lausanne

4 novembre 1975. Immeubles.

Le Vison S.A., a Lausanne, affaires immobilières (FOSCU du 10. 9. 1975, p. 2480). Statuts modifiés le 3 novembre 1975. Nouveau but: achat, construction, exploitation, mise en valeur, gérance et vente d'immeubles, location à ses propres actionnaires des appartements et locaux. Capital porté de fr. 51 000 à fr. 450 000 par l'émission de 399 actions nominatives de fr. 1000, entièrement libérées. Capital entièrement libéré: fr. 450 000, divisé en 450 actions nominatives de fr. 1000.

6 novembre 1975.

Fabrique de cartonnages S.A. Lausanne, a Lausanne (FOSCU du 15. 1. 1975, p. 103). Statuts modifiés le 4 novembre 1975 sur un point non soumis à publication. L'administrateur Leo Fromer est démissionnaire; sa signature est radiée.

6 novembre 1975. Participations.

Sofindel S.A., a Lausanne, participations à des entreprises (FOSCU du 19. 9. 1975, p. 2551). Le capital de fr. 20 000 000 est actuellement entièrement libéré.

6 novembre 1975. Matières premières.

Solagas S.A., a Lausanne, acquisition et vente de matières premières et marchandises, etc. (FOSCU du 5. 10. 1972, p. 2578). Par suite du transfert de son siège à Zurich (FOSCU du 16. 6. 1975, p. 1647), la raison sociale est radiée d'office du registre de Lausanne.

6 novembre 1975.

Banque Vaudoise de Crédit, a Lausanne, société coopérative (FOSCU du 4. 2. 1975, p. 306). La société est également engagée par la signature collective à deux du sous-directeur Jean-Pierre Schneider, d'Amsoldingen et Yverdon, à Yverdon.

6 novembre 1975.

Affichage Vuilleumier, a Pully, publicité par affiches et exploitation d'un brevet en publicité (FOSCU du 21. 10. 1968, p. 2269). La raison est radiée par suite de reprises des actifs et passifs par la société anonyme «Affichage P. V. Vuilleumier S.A.», a Pully.

6 novembre 1975. Lait.

Henri Tenthoré, a Lausanne, laiterie à l'enseigne «Laiterie du Jura» (FOSCU du 22. 5. 1934, p. 1350). La raison est radiée par suite de remise de commerce.

6 novembre 1975. Combustibles.

Deville S.A., a Lausanne, fabrication et commerce de combustibles, et d'appareils de chauffage, nettoyage et révision de citernes (FOSCU du 2. 12. 1974, p. 3215). Statuts modifiés le 21 août 1975. Capital porté de fr. 200 000 à fr. 500 000 par l'émission de 300 actions au porteur de fr. 1000, entièrement libérées par prélèvement sur le compte de pertes et profits. Capital entièrement libéré: fr. 500 000, divisé en 500 actions au porteur de fr. 1000. L'administrateur Jean Berger est démissionnaire; sa signature est radiée. Michel Beck (inscrit) est nommé secrétaire et continue à signer collectivement à deux.

6 novembre 1975.

Contact Associates S.A. en liquidation, a Lausanne, fournir tous services et donner des conseils en matières de politique et de promotion, de vente, etc. (FOSCU du 4. 12. 1974, p. 3243). La liquidation est terminée, la raison sociale est radiée.

6 novembre 1975. Installations sanitaires.

Entreprise Valsecchi et Baumann S.A., a Pully, installations sanitaires, ferblanterie et couverture (FOSCU du 16. 1. 1967, p. 178). La société est également engagée par la procuration collective à deux de Pierre Diémond, de La Neuveville, a Lausanne.

6 novembre 1975. Participations.

Uninav S.A., a Lausanne, participer à des entreprises (FOSCU du 5. 11. 1973, p. 2961). Statuts modifiés le 20 octobre 1975. Les 1000 actions nominatives de fr. 1000 formant l'entier du capital sont converties en 10 000 actions nominatives de fr. 100.

6 novembre 1975.

Banque du Gothard, succursale de Lausanne, a Lausanne (FOSCU du 29. 5. 1975, p. 1476), avec siège principal à Lugano. Giorgio Veladini von Riedemann (administrateur inscrit) est actuellement à Monte-Carlo (Principauté de Monaco), et Leonardo Cereggetti (directeur inscrit), à Breganzona.

6 novembre 1975. Immeubles.

City-Blécherette B.S.A., a Lausanne, affaires immobilières (FOSCU du 3. 11. 1975, p. 2927). Date de la dissolution: 4 novembre 1975. La société ne subsiste plus que pour sa liquidation, qui sera opérée sous la raison sociale **City-Blécherette B.S.A. en liquidation**, par Max Schmidt, Jean-Pierre Crotzet et Stanislas Liberek (administrateurs inscrits) nommés liquidateurs et qui continuent à signer collectivement à deux.

6 novembre 1975. Immeubles.

City-Blécherette D.S.A., a Lausanne, affaires immobilières (FOSCU du 3. 11. 1975, p. 2927). Date de la dissolution: 4 novembre 1975. La société ne subsiste plus que pour sa liquidation, qui sera opérée sous la raison sociale **City-Blécherette D.S.A. en liquidation**, par Max Schmidt, Jean-Pierre Crotzet et Stanislas Liberek (administrateurs inscrits), nommés liquidateurs et qui continuent à signer collectivement à deux.

6 novembre 1975.

Test, Société anonyme d'études techniques (Test, Aktiengesellschaft für technische Studien) (Test, technical studies Limited), précédemment à Chêne-Bougeries (FOSCU du 29. 10. 1973, p. 2892). Siège transféré à Renens. Statuts originaires du 15 novembre 1962 modifiés en dernier lieu le 30 septembre 1975. But: recherche et développement techniques, en particulier dans le domaine de l'électromécanique. Capital: fr. 50 000, divisé en 50 actions au porteur de fr. 1000, entièrement libérées. Publications: FOSCU. Conseil d'un ou de plusieurs membres. Les administrateurs Valentin Heuss et René Béguin sont démissionnaires; leur signature est radiée. Seul administrateur avec signature individuelle est Christof Burckhardt (inscrit), de Zurich, actuellement à Renens. Adresse: avenue du Château 20.

6 novembre 1975.

Métaulco S. a r.l., a Lausanne, commerce en gros de marchandises brutes ou fabriquées (FOSCU du 16. 4. 1974, p. 1005). La procuration d'Alex Trunz est éteinte.

6 novembre 1975. Peinture.

Jan Philippus, a Lausanne, commerce de peinture et décoration, pose de papier-peints, tapis-moquettes et revêtements de sols (FOSCU du 17. 8. 1971, p. 2036). La raison est radiée par suite de cessation d'activité.

6 novembre 1975.

Société immobilière de la Palud, a Lausanne, société anonyme, affaires immobilières (FOSCU du 25. 10. 1965, p. 1810).

Société immobilière de la Rue du Pont, a Lausanne, société anonyme, affaires immobilières (FOSCU du 25. 10. 1965, p. 3342).

L'administratrice Marcelle Brunschwig est décédée; sa signature est radiée.

6 novembre 1975.

ISE Information Services Entreprise, a Lausanne, société anonyme; prêts ou participation à des entreprises (FOSCU du 7. 5. 1975, p. 1244). L'administrateur Roger-Claude Charbonnier est décédé et l'administrateur Fritz W. Hummler démissionnaire; leur signature est radiée. L'administrateur Walter Daenzer (sans signature) est démissionnaire.

Bureau de Morges

3 novembre 1975. Electricité.

Alain Bally, a Morges, entreprise générale d'électricité et de téléphone, du 21. 7. 1972, p. 1939). Nouvelle adresse: avenue du Carroz 9.

3 novembre 1975. Café-restaurant.

Suzanne Meyer, a Chavannes-Remens. Le chef de la maison est Suzanne Meyer née Olivier, de Blumenstein BE, épouse autorisée de Pierre Meyer, de même origine, tous deux à Chavannes-près-Remens. Café-restaurant à l'enseigne «Café de l'Uni». Route de la Maladière 8.

4 novembre 1975. Maçonnerie.

André Monnin, a Ecublens. Le chef de la maison est André Monnin, des Buix BE, à Ecublens. Terrassement et maçonnerie. Route du Villars 30.

5 novembre 1975.

Kronenbourg Marketing SA, a Ecublens VD. Suivant acte authentique et statuts du 20 octobre 1975, il a été constitué sous cette raison sociale une société anonyme ayant pour but de renforcer les relations de la société mère, la société anonyme «Brasseries Kronenbourg», a Strasbourg, avec sa clientèle d'importateur distributeur en Suisse, à laquelle elle apportera une assistance dans les différents domaines de marketing, soit: promotions de ventes, étude de marchés, actions publicitaires, études de campagnes publicitaires, et, d'une façon générale, toute activité nécessaire au développement des ventes des bières Kronenbourg en Suisse, et faire toutes opérations immobilières, se rattachant à l'objet susvisé. Capital social: fr. 50 000, divisé en 500 actions de fr. 100 chacune, nominatives, entièrement libérées. Les communications et convocations sont adressées aux actionnaires par lettre recommandée. Organe de publicité: FOSCU. Conseil d'administration d'un ou de plusieurs membres, actuellement composé de: René Grossmann, de nationalité française, a Strasbourg (Bas-Rhin, France), président; Eric Vicarino, de Romont FR, a Moillesulaz, commune de Thônex; Niklaus Wespi, de Schüpfheim LU, et Zurich, à Thalwil ZH. Signature individuelle de René Grossmann, et collective à deux d'Eric Vicarino et Niklaus Wespi. Adresse: route de Crochy 2, Ecublens VD (dans ses propres locaux).

6 novembre 1975. Combustibles.

Petrol-Oil S.A., a Bussigny-près-Lausanne, commerce et industrie de combustibles solides et liquides, etc. (cf. statuts) (FOSCU du 10. 4. 1975, p. 937). L'administrateur actuel Claude Burkhalter a donné sa démission; sa signature est radiée. Nouvel administrateur: Michel Pittet, de Villars-Bramard et Seigneux VD, a Lausanne. Signature individuelle du président et collective à deux des autres administrateurs.

6 novembre 1975.

Institut Castolin-Eutectic pour le Développement des Techniques de Soudage pour la réparation et l'entretien (Castolin-Eutectic Institut für die Förderung der Reparatur- und Unterhalts-Schweisstechnik), a St-Sulpice, société coopérative (FOSCU du 8. 8. 1974, p. 2180). Paul Chaudet, de Corsier, a Rivaz, est nommé président du conseil, avec signature collective à deux. René Wassermann, jusqu'ici président, devient vice-président; ses pouvoirs ne sont pas modifiés. Les statuts de la société sont annulés dans leur entier et remplacés par des nouveaux. But: le développement, dans l'intérêt de ses membres et des utilisateurs de leurs produits, des techniques de soudage en général, et plus particulièrement, des techniques de soudage pour la réparation et l'entretien. Capital: la société a reçu un apport unique de Castolin S.A., a St-Sulpice. Les associés n'assument aucune responsabilité personnelle. Les publications de la société ont lieu par avis écrit aux associés, et si la loi l'exige dans la FOSCU. La société est administrée par un conseil d'administration comptant de 3 à 7 membres.

Bureau d'Orbe

5 novembre 1975. Transports.

Ernest Gabella, a Chavornay (FOSCU du 13. 12. 1937, N° 291, p. 2739). Transports. Cette raison est radiée par suite de décès du titulaire.

5 novembre 1975. Café-restaurant.

Is. Pache, a Orbe (FOSCU du 4. 1. 1952, N° 2, p. 15). Café-restaurant de la Gare. Cette raison est radiée par suite de décès du titulaire.

5 novembre 1975. Installations sanitaires.

E. Rüdiger, a Chavornay. Installations sanitaires et chauffages centraux FOSCU du 16. 4. 1973, N° 89, p. 1059). Par jugement du 4 novembre 1975 le Tribunal du district d'Orbe a déclaré le titulaire en état de faillite.

5 novembre 1975. Meubles.

Hoffmann-Leresche, a Orbe. Meubles et décoration FOSCU du 29. 5. 1970, N° 122, p. 1236). Par jugement du 4 novembre 1975, le Tribunal du district d'Orbe a déclaré le titulaire en état de faillite.

Bureau de Payerne

6 novembre 1975. Carrosserie.

Franco & Niederhäuser, a Payerne, société en nom collectif (FOSCU du 23. 10. 1974, p. 2826), atelier de carrosserie. La société est dissoute depuis le 30 octobre 1975. La liquidation étant terminée, la raison sociale est radiée. L'actif et le passif sont repris par l'associé Domenico Franco, à Payerne, ci-après inscrit.

6 novembre 1975. Carrosserie.

Domenico Franco, a Payerne. Le titulaire est Domenico Franco, de nationalité italienne, à Payerne. Exploitation d'un atelier de carrosserie à Payerne. La maison reprend avec effet au 30 octobre 1975 l'actif et le passif de la société en nom collectif «Franco & Niederhäuser», à Payerne, radiée. Adresse: En Boulex.

Bureau de Vevey

6 novembre 1975. Appareils ménagers.

Etablissement Carmen Bullard, Superménager, a Montreux (FOSCU du 12. 9. 1973, p. 2516); appareils ménagers. Suppression du magasin de Bulle. Adresse actuelle: avenue du Casino 10-12.

6 novembre 1975. Transports.

G. Clément, a Vevey (FOSCU du 4. 2. 1965, p. 378); entreprise de transports. Raison radiée par suite de cessation d'activité.

6 novembre 1975. Travaux publics.

Auberson Frères, succursale de Caux, commune de Montreux (FOSCU du 27. 10. 1964, p. 3219), société en nom collectif avec siège à Genève. Entreprise de travaux publics. La raison est radiée par suite de suppression de la succursale.

6 novembre 1975. Boucherie chevaline.
Ch. Krieger, à Vevey (FOSC du 6. 3. 1947, p. 637); boucherie chevaline. La raison est radiée par suite d'association du titulaire.

6 novembre 1975. Boucherie chevaline.
Krieger et fils, à Vevey, Nouvelle société en nom collectif commencée le 1^{er} avril 1973. Associés: Charles Krieger, et son fils Jean-Pierre Krieger, tous deux de Romont FR et Vevey, à Vevey. Boucherie chevaline. Rue du Conseil 23.

6 novembre 1975. Articles de ménage.
Mme S. Corosu-Miauton, à Montreux. Titulaire: Gabrielle Susette née Miauton, épouse autorisée et séparée de biens de Giuseppe Corosu, d'Oleyres, à Montreux. Articles de ménage et fournitures diverses, porcelaine, cristaux, argenterie et étain. Avenue du Casino 46.

6 novembre 1975.
Garage de la Place Vevey S.A., à Vevey. Nouvelle société anonyme selon statuts du 31 octobre 1975. But: exploitation du Garage de la Place: affaires immobilières. Capital: fr. 50 000, libéré à concurrence de fr. 25 000, divisé en 50 actions nominatives de fr. 1000. Publications: FOSC. Conseil d'un ou de plusieurs membres. Pierre Vairoli, de Vevey, à La Tour-de-Peilz, président; Jean Vairoli, de et à Vevey, membre. Signature collective à deux des administrateurs. Bureau: Grand Place 17.

6 novembre 1975.
Felin's Club, à Vevey. Nouvelle association selon statuts du 1^{er} juin 1975. But: présentation, préservation, amélioration et protection des races félines. Ressources de l'association: cotisations et dons; financement de pédières (transferts et dépôts de noms d'élevage). La fortune sociale seule garantit les engagements de la société. Comité de 5 à 7 membres. Association engagée par la signature collective à deux du président et du caissier. Béatrice Bougeon, de Cornol BE, à Vevey, est présidente. Bernard Perret, de La Sagne NE, à Genève, est caissier. Adresse: En Palud, chez Mme Bougeon présidente.

6 novembre 1975. Boulangerie.
Ch. Perreten, précédemment à Paudex (FOSC du 9. 10. 1962, p. 2882); boulangerie, pâtisserie, confiserie. Le titulaire Charles Perreten, de Lausanne et Lausanne, a transféré le siège de son entreprise et son domicile à Montreux, avenue de Collonge 23, à Territet.

6 novembre 1975.
Autobus S.A., à La Tour-de-Peilz (FOSC du 6. 12. 1972, p. 3136), commerce d'automobiles et d'accessoires. Procuration collective à deux est conférée à Claude Cosendai, de Sassel VD, à Montreux.

Bureau d'Yverdon

5 novembre 1975. Alimentation.
Eric Bourquin, à Yverdon, alimentation générale (FOSC du 31. 12. 1953, p. 3203). Cette raison est radiée par suite de cessation de commerce.

5 novembre 1975.
Union de Banques Suisses (UBS), succursale d'Yverdon, société anonyme avec siège social à Zurich (FOSC du 24. 7. 1974, p. 2042). La signature d'Ernst Schmidheiny est radiée. Signature collective à deux est conférée à Kurt Hess, d'Engelberg, à Winterthur, vice-président du conseil d'administration.

Wallis - Valais - Vallesse

Bureau de St-Maurice

8 novembre 1975. Menuiserie.
Maurice Lattion et fils, à Saxon, menuiserie, société en nom collectif (FOSC du 2. 4. 1973, p. 870). Le 10 octobre 1975 l'associé Paul-Marc Lattion s'est retiré de la société; celle-ci est dissoute. La raison sociale est radiée. L'associé Maurice Lattion continue seul les affaires au sens de l'article 579 CO sous la firme individuelle Maurice Lattion.

8 novembre 1975. Couvre-radiateurs.
Hug et Galetto, HAGA-RA, à Saxon. André Hug, de Grigerbad, et Robert Galetto, d'origine italienne, les deux à Saxon, ont constitué sous cette raison sociale une société en nom collectif qui a commencé le 1. 10. 1975 et qu'ils engagent par leurs deux signatures collectives. Importation, achat, vente de couvre-radiateurs et d'articles similaires.

Bureau de Sion

5 novembre 1975.
Société Anonyme Fiduciaire Suisse, succursale de Sion (FOSC du 15. 8. 1975, N° 189, p. 2245), a son siège principal à Bâle. Les signatures de Roger Miserez, directeur, et de Pierre Kofmehl sont radiées. Marcel A. Naville, de Genève, à Conches, est nommé administrateur avec signature collective à deux pour l'ensemble de l'établissement. Alfred Rösl, de Bâle et Winterthur, à Milan, est nommé directeur de la société avec signature collective à deux pour l'ensemble de l'établissement. Friedrich Byland, directeur-adjoint, est actuellement domicilié à Teufen AR.

5 novembre 1975. Chauffage.
Bovier Edouard, à Mâche-sur-Hérémence, installations de chauffages centraux (FOSC du 8. 8. 1963, N° 183, p. 2317). Le titulaire ajoute à son activité les installations sanitaires.

5 novembre 1975.
Ateliers Mécaniques MEV S.A., à Chalais (FOSC du 27. 7. 1972, N° 174, p. 2002). Adresse de la société: Ateliers Mécaniques MEV S.A., 3966 Chalais.

5 novembre 1975. Articles de sport.
Savioz Sport, à Sion. Le chef de la maison est Marcel Savioz, d'Ayent, à Sion. Magasin d'articles de sport et de confection. Avenue de la Gare 30.

Neuenburg - Neuchâtel - Neuchâtel

Bureau de Neuchâtel

3 novembre 1975. Immeubles.
Fornel S.A., à Neuchâtel. Suivant acte authentique et statuts du 29. 10. 1975, il a été constitué, sous cette raison sociale, une société anonyme ayant pour but l'achat, la vente et l'exploitation de tous immeubles, bâtis ou non. Le capital social est de fr. 50 000, divisé en 50 actions de fr. 1000 chacune, nominatives, entièrement libérées. Il a été fait apport à la société de l'immeuble formant l'article 3552 du cadastre de Corcelles-Cormondrèche pour le prix de fr. 200 000, selon convention d'apport du 29 octobre 1975. Le dit apport est accepté pour ce prix contre remise à l'apporteur de 48 actions de fr. 1000 chacune, et une créance contre la société de fr. 152 000. Le solde, soit 2 actions de fr. 1000 chacune, est libéré en espèces. L'assemblée générale est convoquée par lettre recommandée. L'organe de publicité est la FOSC. La société est administrée par un conseil d'administration d'un ou de plusieurs membres. Blaise Stucker, de Neuchâtel et Eriswil, à Peseux, est administrateur unique avec signature individuelle. Adresse: ruelle William Mayeur 2, c/o étude Hotz et de Montmolin.

6 novembre 1975. Hôtel.
Michel Garesuss, à Neuchâtel, exploitation de l'Hôtel Terminus et du Casino de la Rotonde (FOSC du 20. 2. 1967, N° 42, p. 628). Le titulaire n'exploitant plus l'Hôtel Terminus, le but est modifié et devient: exploitation du Casino de la Rotonde.

6 novembre 1975. Gypserie.
Louis Planca, à Neuchâtel, entreprise de gypserie-peinture (FOSC du 28. 12. 1965, N° 303, p. 4056). Par jugement du Tribunal civil I du district de Neuchâtel du 12. 9. 1975, la succession répudiée du titulaire a été déclarée en état de faillite. La raison est radiée d'office.

6 novembre 1975. Publicité.
Ullberg S.A., à Neuchâtel, publicité commerciale, etc. (FOSC du 8. 7. 1969, N° 156, p. 1588). Edgar Perrenoud, décédé, ne fait plus partie du conseil d'administration; sa signature est radiée.

6 novembre 1975. Immeubles.
Le Château Bleu S.A., à Neuchâtel, société immobilière (FOSC du 25. 2. 1969, N° 46, p. 437). Par suite de démissions, les signatures des administrateurs René Favre et Jacques Wavre, sont radiées. A été nommé administrateur avec signature collective à deux, Guy van Berchem, de Genève et Crans VD, à Genève.

Genève - Genève - Ginevra

Rectification.
«Diffmod» **Mme Fernand**, à Genève (FOSC du 12. 11. 1975, p. 3017). La raison de commerce exacte est: «Diffmod» **Mme Fernandez**.

5 novembre 1975.
Librairie Dorsaz, à Genève (FOSC du 24. 6. 1954, p. 1646). La maison n'exploite plus le magasin de vente 2, rue du Cendrier.

5 novembre 1975. Café.
Mme G. Fellmann, à Carouge. Chef de la maison: Gertrude Fellmann, d'Uffikon LU, à Carouge, autorisée par son mari Jean Fellmann. Café à l'enseigne «Café de la Nouvelle Gare». 5, rue des Caroubiers.

5 novembre 1975. Café-brasserie.
A. Furno, à Carouge, café-brasserie (FOSC du 19. 2. 1975, p. 461). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.

5 novembre 1975. Lingerie.
Marceau Perfettini, à Genève. Chef de la maison: Marceau Perfettini, de France, à Bagnes VS. Commerce de lingerie et literie 2-4, place Longemalle.

5 novembre 1975.
Garage Ryser & Rodriguez, à Thônex, société en nom collectif. Date du commencement de la société: 1^{er} mai 1975. Associés: Georges Ryser, de et à Corsier, et José Rodriguez, d'Espagne, à Thônex. Signature: collective à deux des associés. Garage avec atelier de réparations, station-service; commerce de véhicules automobiles. 95, chemin de la Mousse.

5 novembre 1975.
Société Immobilière de la Suyères SA, à Genève (FOSC du 11. 5. 1967, p. 1608)
Société Immobilière Tirasol SA, à Genève (FOSC du 11. 5. 1967, p. 1608).

Robert Rieder n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Bojen Olsommer, de Neuchâtel, à Veyras (VS), est administrateur unique avec signature individuelle.

5 novembre 1975. Produits techniques.
Aquar SA, à Genève, tous produits techniques, etc. (FOSC du 9. 10. 1975, p. 2716). Nouvelle adresse: 1, rue des Charmilles.

5 novembre 1975.
Banque du Commerce et de Placements SA, à Genève (FOSC du 29. 7. 1975, p. 2092). Hermann Budich, Albert-Bernhard Vögele, Renato Marnetto, Agostino Diana, Ettore Tenchio, Robert Altenburger, Werner L. Scherrer et Florio Fiorini ne sont plus administrateurs; les pouvoirs des quatre premiers sont radiés. Administration: Johann Winteler, de et à Zurich, président; Arthur Weber, de Zurich, à Maur ZH, vice-président; Mario Masi, nommé vice-président, et Albert Bosshard, de Zurich, à Frauenfeld TG. Signature collective à deux des administrateurs Johann Winteler, Arthur Weber et Albert Bosshard et de Rolf Boli, de et à Zurich, directeur. Procuration collective à deux a été conférée à André Notz, de Zumholz FR, à Thalwil ZH.

5 novembre 1975.
Fallek Chemical SA, à Genève, toutes activités commerciales en relation avec des matières premières, etc. (FOSC du 5. 12. 1974, p. 3252). L'administrateur Kenneth Newman est maintenant domicilié à Genève.

5 novembre 1975. Fiduciaire.
Fidim SA, à Genève, toutes activités fiduciaires, etc. (FOSC du 24. 1. 1975, p. 214). L'administrateur Pierre Sauvain est maintenant domicilié à Collonge-Bellerive.

5 novembre 1975.
Luxor Radio-TV SA, à Genève, appareils de radio et de télévision, etc. (FOSC du 15. 10. 1975, p. 2770). Signature individuelle a été conférée à Axel Holstenson, de Suède, à Coppet VD, directeur.

5 novembre 1975.
SI Margotte, à Bellevue, société anonyme (FOSC du 2. 10. 1975, p. 2660). Henriette Latsis, de Grèce, à Genève, est membre du conseil d'administration avec signature individuelle.

5 novembre 1975.
Reglitz SA, à Genève, étude et financement de toutes opérations commerciales, etc. (FOSC du 27. 8. 1974, p. 2338). Eric Horovitz n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Administration: Zaki Fiss, jusqu'ici secrétaire, nommé président, et Léon Fiss, nommé secrétaire, lesquels continuent à signer individuellement.

5 novembre 1975. Participations.
Serdac SA, à Genève, participations et investissements, etc. (FOSC du 20. 3. 1975, p. 752). Olivier Roussel, de France, à Boulogne-Billancourt (Hauts-de-Seine, France), est membre du conseil d'administration avec signature individuelle.

5 novembre 1975. Participations.
Sifop SA, à Genève, participation dans toutes entreprises commerciales, etc. (FOSC du 6. 11. 1975, N° 260, p. 2963). Nouvelle adresse: 12, rue des Cordiers.

5 novembre 1975.
Technicair SA, à Vernier, tous appareils et installations de ventilation, etc. (FOSC du 3. 2. 1975, p. 296). Louis Michea, fondé de pouvoir, est maintenant domicilié à Confignon. Paul Schnidrig, fondé de pouvoir, est maintenant originaire de Lancy.

5 novembre 1975. Bâtiments.
Vibatec SA, à Lancy, entreprise générale du bâtiment, etc. (FOSC du 27. 8. 1973, p. 2386). Nouveau siège: Genève. Statuts modifiés le 21 octobre 1975. Adresse: 20, rue de la Gracnde.

5 novembre 1975.
Société Immobilière Avenue Wendt 2 à 14, à Genève, société anonyme (FOSC du 20. 8. 1970, p. 1888). Lucien Huguenin, Gotthold Basler et Henri Mèrat ne sont plus administrateurs. L'administrateur Gilbert Tschumi a été nommé président du conseil; il signe désormais collectivement à deux. Albert Neuenschwander, de et à Genève, et Otto Flückiger, de Rohrbachgraben BE, à Thonon BE, sont membres du conseil d'administration; ils n'exercent pas la signature sociale.

Abhanden gekommene Werttitel Titres disparus - Titoli smarriti

Aufrufe - Sommations - Diffida

Der unbekannte Inhaber des Schuldbriefes vom 8. Oktober 1925, über Fr. 25 000.—, zugunsten der Solothurner Kantonalbank, lastend auf GB Rüttenen Nr. 114, wird hiermit aufgefodert, diesen in ert Jahresfrist, von der ersten Publikation an gerechnet, dem Gerichtspräsidenten von Solothurn-Lebern vorzulegen, widrigenfalls der Titel kraftlos erklärt wird. (22^e)

4500 Solothurn, den 14. Juli 1975

Der Amtsgerichtsschreiber
von Solothurn-Lebern:
R. Wirth

Der allfällige Inhaber des Schuldbriefes im Betrage von Fr. 25 000.—, vom 15. November 1956, lastend auf GB Ammannsegg Nr. 357, zugunsten der Sparkasse der Amtei Kriegstetten, wird hiermit aufgefodert, den Titel in ert Jahresfrist von der ersten Veröffentlichung an gerechnet, dem Amtsgerichtspräsidenten von Bucheggberg-Kriegstetten vorzulegen, ansonst der Titel kraftlos erklärt wird. (79^e)

4500 Solothurn, den 11. November 1975

Der Zivilamtsgerichtsschreiber
von Bucheggberg-Kriegstetten:
K. Flury

Es werden vermisst:

1. Pfandtitel nach altem zugerischen Recht im Betrage von Fr. 2000.— mit Zeichen A.W. 19015 nach Vorgang von Fr. 3700.— lautend zugunsten von Frau Josephine Meier, geb. Uttinger, und
2. Pfandtitel nach altem zugerischen Recht im Betrage von Fr. 2000.— mit Zeichen A.W. 19020 nach Vorgang von Fr. 15 700.— lautend zugunsten der Geschwister Alois und Josephine Meier,

beide Titel geschrieben am 16. April 1904 zu 4%, angehend an Martini 1903 und haftend auf Gebäulichkeiten Assek. Nr. 89 mit dazugehörigen Grundstücken in der Franzenmat, Gemeinde Oberägeri. Derzeitiger Liegenschaftseigentümer ist Herr Christian Blattmann-Allenspach. Grundbuch Oberägeri Band X, Fol. 146.

Der allfällige Besitzer der erwähnten Pfandtitel wird aufgefodert, dieselben bis zum 1. Dezember 1976 dem Gerichtspräsidenten Zug vorzulegen, ansonst diese Titel kraftlos erklärt werden. (118^e)

6301 Zug, den 7. November 1975

Kantonsgeschäftspräsident Zug:
Dr. V. Schaller

Le détenteur du livret de dépôts Banque Cantonale Vaudoise, No 636 977, au porteur, créancier de fr. 7500.—, créé le 21 mai 1971, et du livret d'épargne de la Caisse d'épargne cantonale vaudoise, No 69 605, au porteur, créancier de fr. 9000.—, est sommé de me les produire jusqu'au 15 mai 1976, sous peine d'en voir prononcer l'annulation. (78^e)

1003 Lausanne, le 11 novembre 1975

Le président du Tribunal civil
du district de Lausanne:
M. A. Pellet

Nous, président du Tribunal II e.r. du district de Porrentruy, ordonnons au détenteur éventuel de la cédule hypothécaire suivante:

1^{er} rang, fr. 6800.—, taux 5 1/2 %, inscrite le 19 juillet 1935 à PJ Ig folio 7912 au profit de la Caisse Hypothécaire du canton de Berne, contre Monsieur Joseph Crelier, retraité CFF, domicilié à Porrentruy, cédule hypothécaire grevant les immeubles, feuillets Nos 649 et 651 du ban de Porrentruy,

de produire ce titre à notre greffe dans le délai d'une année à partir de la première publication de la présente sommation, à défaut de quoi, l'annulation en sera prononcée. (121^e)

2900 Porrentruy, le 12 novembre 1975

Le président du Tribunal II:
e.r. Hublard

Kraftloserklärungen - Annulations - Annullamenti

Inhaberschuldbrief Fr. 10 000.—, vom 17. Mai 1967, lastend im 2. Rang auf IR Oberrohrdorf Nr. 1308, Schuldner und Pfandgeber: Emanuel Schreier, 1933, Venezuela, wird als nichtig und kraftlos erklärt. (1215)

5400 Baden, den 12. November 1975

Bezirksgericht Baden

Der Gerichtspräsident I von Thun hat nach Ablauf der Auskündungsfrist am heutigen Tag gemäss Art. 870 ZGB kraftlos erklärt:

- Schuldbrief von Fr. 6000.— vom 7. März 1935, Beleg Serie II/5642, lastend auf Thun-Strättigen-Grundstück Nr. 104 des Emil Zürcher-Streuli, Kaufmann, Eschenweg 5, Gwatt. (1216)

3601 Thun, den 12. November 1975

Der Gerichtspräsident I:
Hollenweger

Andere gesetzliche Publikationen**Autres publications légales****Altre pubblicazioni legali****Requête à fin d'extension du champ d'application d'une convention collective genevoise concernant les magasins de vente au détail ouverts le soir les 18 et 22 décembre 1975**

(Article 9 de la loi fédérale du 28 septembre 1956 permettant d'étendre le champ d'application de la convention collective de travail)

1 Les associations contractantes, soit :

- le Groupement genevois des grands magasins,
- l'Association genevoise des détaillants en textiles,
- l'Association genevoise des marchands de chaussures,
- la Fédération genevoise des sociétés de détaillants,
- l'Association des commis de Genève,
- la Société suisse des employés de commerce, section de Genève,
- la Fédération des syndicats chrétiens de Genève, et
- la Fédération suisse des travailleurs du commerce, des transports et de l'alimentation (FCTA), section de Genève,

ont conclu entre elles la convention collective genevoise du 9 octobre 1975 concernant les magasins de vente au détail ouverts le soir les 18 et 22 décembre 1975 et demandent au Conseil d'Etat de la République et canton de Genève de prononcer l'extension de son champ d'application.

2 Les clauses à étendre ont été publiées dans la Feuille d'avis officielle du canton de Genève du 3 novembre 1975.

3 Les oppositions éventuelles doivent être présentées par écrit au Département de l'économie publique dans les 14 jours à dater de la présente publication. (A1004)

Le Département de l'économie publique du canton de Genève

Demande d'inscription d'un aéronef au registre des aéronefs

M. Wirth, faubourg de la Gare Sa, Neuchâtel, et M. Heiniger, rue de Bois-Melly 2, Genève, demandent l'inscription de l'avion «Garden GY-80-160», Numéro de fabrication 02, marques de nationalité et d'immatriculation HB-DUZ, au registre des aéronefs.

Selon l'article 11, 1^{er} alinéa du règlement d'exécution de la loi fédérale sur le registre des aéronefs, il est prescrit :

- de présenter par écrit à l'office fédéral de l'air, en double exemplaire et dans un délai de trente jours, les oppositions éventuelles à l'inscription de l'aéronef, avec indication des motifs;
- d'annoncer par écrit à l'office fédéral de l'air, en double exemplaire et dans un délai de trente jours, les droits réels existants, les prétentions à constituer des droits ou à porter une annotation au registre, avec indication des moyens de preuve et présentation des documents éventuels à l'appui, faute de quoi il sera admis qu'il a été renoncé au droit réel ou à l'annotation. (A1005)

3003 Berne, le 13 novembre 1975 Office fédéral de l'air
Le préposé au registre des aéronefs : Adam

Divieto di riaprire un negozio in seguito a liquidazione

(Ordinanza del Consiglio federale sulle liquidazioni del 16 aprile 1947 / 15 marzo 1971)

La Signora Ruth Marti, è autorizzata a procedere alla liquidazione totale del suo negozio di minerali e affini, in Viale Verbano 4, 6600 Muraltio. Il divieto di riaprire un negozio dello stesso genere si estende fino al 12 gennaio 1981. (A996)

6501 Bellinzona, il 11 novembre 1975 Dipartimento dell'economia pubblica

Maurer & Schumacher AG, Ingenieurbüro für Hoch- und Tiefbau, mit Sitz in Ebikon**Liquidations-Schuldenruf gemäss Artikel 742 und 745 OR****Erste Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 13. November 1974 hat die Auflösung der Gesellschaft beschlossen.

Zum Liquidator wurde ernannt: Kurt Huser Treuhand AG, Luzern, vertreten durch Herrn Kurt Huser, welcher für die Gesellschaft rechtsverbindliche Einzelunterschrift führt mit dem Zusatz «in Liq.».

Die Gläubiger der aufgelösten Gesellschaft werden hiermit aufgefordert, inners Monatsfrist ihre Ansprüche auf Befriedigung oder Sicherstellung beim Liquidator anzumelden. (A1009²)

6000 Luzern, den 13. November 1975

Maurer & Schumacher AG in Liq.
Die Liquidatorin:
Kurt Huser Treuhand AG
vertr. durch Herrn Kurt Huser
Postfach 153, 6000 Luzern 4

Steelmetholding Zürich AG in Liquidation mit Sitz in Zürich**Liquidations-Schuldenruf gemäss Artikel 742 und 745 OR****Dritte Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 6. November 1975 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen. Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche bis zum 31. Dezember 1975 in schriftlicher Form und mit Begründung zuhanden der Liquidatorin, FIDES Treuhandgesellschaft, Bleicherweg 33, 8002 Zürich, anzumelden. (A983¹)

8002 Zürich, den 7. November 1975 Die Liquidatorin:
FIDES Treuhandgesellschaft

Braas Holding GmbH in Liquidation**Liquidations-Schuldenruf gemäss Artikel 823, 742 und 745 OR****Erste Veröffentlichung**

Gemäss öffentlicher Urkunde vom 30. September 1975 ist die Braas Holding GmbH in Zürich in Liquidation getreten. Alle Gläubiger der genannten GmbH in Liquidation werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche inners 3 Monaten bei dem Liquidator, Dr. S. Koch, c/o Giroud AG, Treuhand- und Revisionsgesellschaft, Beethovenstrasse 24, Postfach, 8039 Zürich, anzumelden. (A1008²)

8002 Zürich, den 13. November 1975

Der Liquidator

Société Anonyme Dafinco**Appel aux créanciers par suite de fusion conformément à l'article 748 CO****Troisième publication**

L'actif et le passif de la Société Anonyme Dafinco établie à Genève a été repris en totalité par Dabinovic Société Anonyme (Dabinovic Aktiengesellschaft) (Dabinovic Società per Azioni) (Dabinovic Limited) ayant son siège à Genève. Les créanciers de la Société Anonyme Dafinco sont informés qu'ils pourront produire leurs créances et, conformément à l'article 748 CO, exiger d'être désintéressés ou garantis.

Cette production devra être faite auprès de l'administration de Dabinovic Société Anonyme, 20, rue de Lausanne, 1211 Genève 2, dans le délai d'un mois à dater de la troisième insertion. (A984¹)

1211 Genève, le 10 novembre 1975

Dabinovic SA

Albert Blunschy SA, à Chêne-Bougeries, Genève**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux articles 742 et 745 CO****Première publication**

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 12 novembre 1975 a décidé la dissolution de la société et son entrée en liquidation.

Les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances, en mains de la liquidatrice, Mme Renée Blunschy, ch. de la Montagne 146, 1224 Chêne-Bougeries GE, jusqu'au 31 décembre 1975, sous peine de forclusion. (A999²)

1200 Genève, le 12 novembre 1975

Les liquidateurs

Brodys SA in liquidation, Fribourg**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux articles 742 et 745 CO****Première publication**

Par décision de son assemblée générale extraordinaire du 31 janvier 1975 la dissolution et l'entrée en liquidation de la société a été décidée.

Les créanciers éventuels sont sommés de faire connaître leurs réclamations, selon l'art. 742 CO dans un délai d'un mois, dès la troisième publication de cet avis en mains du liquidateur, M^{re} Max P. Moser, avocat à Genève, place de la Fusterie 7, case postale 127, 1211 Genève 3. (A1011²)

1211 Genève, le 12 novembre 1975

Le liquidateur

Ikaros SA, Fribourg**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux articles 742 et 745 CO****Première publication**

Par décision de son assemblée générale extraordinaire du 24 juillet 1974 la dissolution et l'entrée en liquidation de la société a été décidée.

Les créanciers éventuels sont sommés de faire connaître leurs réclamations, selon l'art. 742 CO dans un délai d'un mois, dès la troisième publication de cet avis en mains du liquidateur, M^{re} Max P. Moser, avocat à Genève, place de la Fusterie 7, case postale 127, 1211 Genève 3. (A1010²)

1211 Genève, le 12 novembre 1975

Le liquidateur

Interektor SA in liquidation, Fribourg**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux articles 742 et 745 CO****Première publication**

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires ayant décidé la dissolution et la liquidation de la société, les créanciers sont appelés à produire leurs créances jusqu'au 1^{er} décembre 1975 auprès de la liquidatrice, Société Anonyme Fiduciaire Suisse, 40, rue du Marché, case postale 876, 1211 Genève 1. (A1006²)

1211 Genève, le 12 novembre 1975

Société Anonyme Fiduciaire Suisse

Gallery One SA in liquidation, Lausanne**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux articles 742 et 745 CO****Première publication**

Par décision de l'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 8 octobre 1975, la société Gallery One SA, dont le siège est à Lausanne, a prononcé sa dissolution et son entrée en liquidation.

Les créanciers sont invités à produire leurs créances, dans le délai d'un mois à compter de la présente publication, en mains du liquidateur Monsieur Jean Dubey, SA Omnium Fiduciaire OFISA, 7, chemin des Charmettes, 1003 Lausanne. (A998²)

1003 Lausanne, le 10 novembre 1975

Le liquidateur

Edet Papier SA in liquidation, Lausanne**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux articles 742 et 745 CO****Première publication**

Le 8 septembre 1975, la société prénommée a décidé sa dissolution et l'entrée en liquidation. Les créanciers sont invités, sous peine de forclusion, à produire leurs créances par écrit jusqu'au 31 décembre 1975 en main du liquidateur, M. Pierre Bovey, chez Fiduciaire Béguelin et Bovey SA, Métropole Bel-Air 1, Lausanne. (A1012²)

1003 Lausanne, le 11 novembre 1975

Le liquidateur:
P. Bovey

Mega SA in liquidation, à Glaris**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux articles 742 et 745 CO****Première publication**

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du lundi 10 novembre 1975 a décidé la dissolution et l'entrée en liquidation de la Société. Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances par écrit en main du liquidateur: Fides Société Fiduciaire, 2, chemin des Trois Rois, 1005 Lausanne, dans un délai échéant au 5 décembre 1975. (A1001²)

1005 Lausanne, le 11 novembre 1975

Le liquidateur:
Fides Société Fiduciaire

Sacha SA in liquidation, à Glaris**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux articles 742 et 745 CO****Première publication**

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du lundi 10 novembre 1975 a décidé la dissolution et l'entrée en liquidation de la Société. Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances par écrit en main du liquidateur: Fides Société Fiduciaire, 2, chemin des Trois Rois, 1005 Lausanne, dans un délai échéant au 5 décembre 1975. (A1000²)

1005 Lausanne, le 11 novembre 1975

Le liquidateur:
Fides Société Fiduciaire

Saprofin SA in liquidation, à Lausanne**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux articles 742 et 745 CO****Première publication**

Par décision de son assemblée générale extraordinaire du 13 octobre 1975, la dissolution de la société a été prononcée. Les créanciers éventuels sont sommés de faire connaître leurs réclamations selon l'article 742 CO dans le délai d'un mois dès la 3^e publication de cet avis, au siège de la société en liquidation: rue du Petit-Chêne 18, à Lausanne. (A1002²)

1000 Lausanne, le 12 novembre 1975

Le liquidateur

Piana SA**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux articles 742 et 745 CO****Première publication**

La société anonyme Piana SA ayant son siège à Lausanne a décidé sa dissolution dans son assemblée générale du 10 septembre 1975.

En application de l'article 742 al. 2 CO, les créanciers de la société sont sommés de faire connaître leurs réclamations auprès du liquidateur jusqu'au 15 décembre 1976 à l'adresse suivante: M. Mario Piana, liquidateur, 70, avenue du Léman, 1000 Lausanne. (A997²)

1110 Morges, le 11 novembre 1975

R. Ramelet, notaire

Société coopérative pour la vente du jus de raisin de Neuchâtel in liquidation, à Neuchâtel**Liquidation et appel aux créanciers conformément aux articles 913, 742 et 745 CO****Première publication**

Par décision de son assemblée générale du 7 octobre 1975, la Société coopérative pour la vente du jus de raisin de Neuchâtel a prononcé sa dissolution.

Conformément à l'article 913 du CO les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances dans le délai d'un mois dès la 3^e publication, auprès des liquidateurs, par Monsieur Eric Nussbaumer, chemin des Mulets 9, 2000 Neuchâtel. (A1003²)

2000 Neuchâtel, le 12 novembre 1975

Les liquidateurs:
Paul von Allmen
Eric Nussbaumer

Lugamarmi SA in liquidazione, Lugano**Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli articoli 742 e 745 CO****Prima pubblicazione**

Con decisione assembleare la Società ha deciso il suo scioglimento.

I creditori della Società sono invitati a notificare i loro crediti alla Tradefidam SA, via S. Balestra 27, 6901 Lugano, entro un mese dalla terza pubblicazione. (A1007²)

6901 Lugano, il 12 novembre 1975

Il liquidatore:
Tradefidam SA

Marken Marques Marche

Eidgenössisches Amt für geistiges Eigentum Bureau fédéral de la propriété intellectuelle Ufficio federale della proprietà intellettuale

Eintragungen - Enregistrements

278792. Date de dépôt: 18 août 1975, 18 h. **Vandervell Products Limited**, Norden Road, Maidenhead (Berkshire, Grande-Bretagne). – Fabrication et commerce. – Renouvellement de la marque № 157733. Siège transféré. Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 18 août 1975.

Paliers et coussinets pour machines. (Cl. int. 7)

VANWALL

278793. Date de dépôt: 18 août 1975, 17 h. **Vandervell Products Limited**, Norden Road, Maidenhead (Berkshire, Grande-Bretagne). – Fabrication et commerce. – Renouvellement de la marque № 157734. Siège transféré. Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 18 août 1975.

Paliers et coussinets pour machines. (Cl. int. 7)

VANDERVELL

278794. Date de dépôt: 22 août 1975, 18 h. **E. I. Du Pont de Nemours and Company**, 1007 Market Street, Wilmington (Delaware, USA). – Fabrication et commerce. – Renouvellement avec modification de l'indication des produits de la marque № 158150. Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis 22 août 1975.

Base pour film photographique, matière plastique destinée à la fabrication de produits pour la photographie, films photographiques (vierges et sensibilisés). (Cl. int. 1, 9, 16)

CRONAR

278795. Hinterlegungsdatum: 28. August 1975, 12 Uhr. **Tecalto AG**, Rautistrasse 58, Zürich. – Fabrikation und Handel. – Erneuerung mit abgeänderter Warenangabe der Marke Nr. 157952. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 28. August 1975 an.

Schmierapparate aller Art, Fettpressen, Oelpressen, Fett- und Oelkompressoren, Materialförderpumpen, Schmiernippel, Schmierpistolen, Schmierbüchsen, Oeler, Zentralschmierapparate, Oelnebelapparate, Dosierschmiernippel, Schmierkupplungen, Oelausslasspistolen, Oelausschnekkapparate, Benzinsäulen, Schläuche aus Gummi oder Kunststoff, Schlauchverbindungsstücke, Schlauchbriden, Befestigungsschellen, Schlauchauffrollapparate, Rohre und Rohrverbindungsstücke aus Stahl, Messing, Kupfer und Kunststoffen, Rohrmontagegeräte, Rohrbefestigungselemente, Luftkompressoren, Waschanlagen, Hebebühnen, Flüssigkeitsfilter, Gasfilter, Luftfilter, Luftaufbereitungsgeräte, pneumatische Ventile, Thermostaten, hydraulische und pneumatische Zylinder, Vorschubeinheiten, Rundschaltische, Schalldämpfer, Rostschutzprodukte, elektronische Steuerungen. (Int. Kl. 2, 6 bis 9, 11, 17)

TECALTO

278796. Hinterlegungsdatum: 28. August 1975, 12 Uhr. **Tecalto AG**, Rautistrasse 58, Zürich. – Fabrikation und Handel.

Schmierapparate aller Art, Fettpressen, Oelpressen, Fett- und Oelkompressoren, Materialförderpumpen, Schmiernippel, Schmierpistolen, Schmierbüchsen, Oeler, Zentralschmierapparate, Oelnebelapparate, Dosierschmiernippel, Schmierkupplungen, Oelausslasspistolen, Oelausschnekkapparate, Benzinsäulen, Schläuche aus Gummi oder Kunststoff, Schlauchverbindungsstücke, Schlauchbriden, Befestigungsschellen, Schlauchauffrollapparate, Hähnen, Rohre und Rohrverbindungsstücke aus Stahl, Messing, Kupfer und Kunststoffen, Rohrmontagegeräte, Rohrbefestigungselemente, Luftkompressoren, Waschanlagen, Hebebühnen, Flüssigkeitsfilter, Gasfilter, Luftfilter, Luftaufbereitungsgeräte, Steuerungselemente, pneumatische Ventile, Thermostaten, Ventile, hydraulische und pneumatische Zylinder, Vorschubeinheiten, Rundschaltische, Schalldämpfer, Rostschutzprodukte, elektronische Steuerungen. (Int. Kl. 2, 6 bis 9, 11, 17)

TECAMETO

278797. Hinterlegungsdatum: 1. September 1975, 19 Uhr. **Giroflex-Entwicklungs-AG**, Zurzacherstrasse 264, Koblenz (Aargau). – Handel.

Drehstühle, Büro- und Werkstattstühle, Arbeitsstühle aller Art. (Int. Kl. 20)

MONTY

278798. Hinterlegungsdatum: 1. September 1975, 17 Uhr. **Dumas, Egloff S.A.**, Châtel-St-Denis (Freiburg). – Fabrikation und Handel. – Erneuerung mit erweiterter Warenangabe der Marke Nr. 191976. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 1. September 1975 an.

Garne; Webstoffe; Bett- und Tischdecken; Textilwaren; Bekleidungsstücke, einschliesslich Stiefel, Schuhe und Hausschuhe. (Int. Kl. 22 bis 27)

CHARLES DUMAS

278799. Hinterlegungsdatum: 4. September 1975, 18 Uhr. **Alberto-Culver Company**, 2525 Armitage Avenue, Melrose Park (Illinois, USA). – Fabrikation und Handel.

Kosmetische und Toilettenprodukte. (Int. Kl. 3)

BEYOND

278800. Hinterlegungsdatum: 8. September 1975, 11 Uhr. **Eidg. Forschungsanstalt für Obst-, Wein- und Gartenbau**, Wädenswil (Zürich). – Kollektivmarke.

Gemüse-, Obst-, Reben-, Beeren-, Zierpflanzensamen und -vermehrungsorgane. (Int. Kl. 31)

+ ZEFA +

278801. Hinterlegungsdatum: 8. September 1975, 11 Uhr. **Eidg. Forschungsanstalt für Obst-, Wein- und Gartenbau**, Wädenswil (Zürich). – Kollektivmarke.

Fenchelsamen. (Int. Kl. 31)

+ ZEFA+ - FINO

278802. Date de dépôt: 5 septembre 1975, 20 h. **Vinicole de Sierre, Tavelli & Cie**, Sierre (Valais). – Production et commerce.

Vins rouges et vins blancs. (Cl. int. 33)

LA FENIERE

278803. Date de dépôt: 8 septembre 1975, 20 h. **Vinicole de Sierre, Tavelli & Cie**, Sierre (Valais). – Production et commerce.

Vins rouges et vins blancs. (Cl. int. 33)

MARCASSINS

278804. Date de dépôt: 8 septembre 1975, 20 h. **Vinicole de Sierre, Tavelli & Cie**, Sierre (Valais). – Production et commerce.

Vins rouges et vins blancs. (Cl. int. 33)

PALISSANDRE

278805. Date de dépôt: 2 septembre 1975, 17 h. **Laboratoire de spécialités cosmético-biologiques S.A.**, 64, rue de Lausanne, Genève. – Fabrication et commerce.

Produits de beauté, cosmétiques; parfums, produits hygiéniques, shampoings et produits capillaires. (Cl. int. 3, 5)

PONCTUEL

278806. Hinterlegungsdatum: 2. September 1975, 17 Uhr. **Zwicky & Co., Wallkellen** (Zürich). – Fabrikation und Handel. – Erneuerung der Marke Nr. 158398. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 2. September 1975 an.

Zwirne aller Art aus jeglicher animalischen, vegetabilischen oder synthetischen Faser. (Int. Kl. 23)

FLORA

278807. Hinterlegungsdatum: 3. September 1975, 17 Uhr. **Pfizer Inc.**, 11 Bartlett Street, Brooklyn, New York (New York, USA). – Fabrikation und Handel.

Veterinärmedizinisches Präparat zur Behandlung der Mastitis. (Int. Kl. 5)

COMBISEC

278808. Date de dépôt: 8 septembre 1975, 12 h. **Laboromand S.A.**, 24, rue Beau-Séjour, Lausanne (Vaud); adresse pour la correspondance: 49a, route des Acacias, case postale 276, 1211 Genève 26. – Commerce. – Transmission et renouvellement de la marque № 156096 de Laboromand S. à r. l., Payerne (Vaud). Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 7 mai 1975.

Préparation pharmaceutique. (Cl. int. 5)

CEREBROL

278809. Hinterlegungsdatum: 5. September 1975, 20 Uhr. **Dr. Grossmann AG, Pharmacia, Allschwil**, Binningerstrasse 95, Allschwil (Basel-Landschaft). – Fabrikation. – Erneuerung mit erweiterter Warenangabe der Marke Nr. 157839. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 22. August 1975 an.

Pharmazeutika. (Int. Kl. 5)

CE-CALCIN

278810. Hinterlegungsdatum: 5. September 1975, 20 Uhr. **Dr. Grossmann AG, Pharmacia, Allschwil**, Binningerstrasse 95, Allschwil (Basel-Landschaft). – Fabrikation. – Erneuerung mit erweiterter Warenangabe der Marke Nr. 157841. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 22. August 1975 an.

Pharmazeutika. (Int. Kl. 5)

ENTERITAN

278811. Hinterlegungsdatum: 5. September 1975, 20 Uhr. **Dr. Grossmann AG, Pharmacia, Allschwil**, Binningerstrasse 95, Allschwil (Basel-Landschaft). – Fabrikation. – Erneuerung mit erweiterter Warenangabe der Marke Nr. 157842. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 22. August 1975 an.

Pharmazeutika. (Int. Kl. 5)

FLUOCID

278812. Hinterlegungsdatum: 5. September 1975, 20 Uhr. **Dr. Grossmann AG, Pharmacia, Allschwil**, Binningerstrasse 95, Allschwil (Basel-Landschaft). – Fabrikation. – Erneuerung mit erweiterter Warenangabe der Marke Nr. 157845. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 22. August 1975 an.

Pharmazeutika. (Int. Kl. 5)

GRO-C-VITE

278813. Hinterlegungsdatum: 5. September 1975, 20 Uhr. **Dr. Grossmann AG, Pharmacia, Allschwil**, Binningerstrasse 95, Allschwil (Basel-Landschaft). – Fabrikation. – Erneuerung mit erweiterter Warenangabe der Marke Nr. 158237. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 5. September 1975 an.

Pharmazeutika. (Int. Kl. 5)

VITARNIN

278814. Date de dépôt: 9 septembre 1975, 18 h. **Perfumeria Parera, S.A.**, Pasaje del Mercado 15, Badalona (Barcelona, Espagne). – Fabrication et commerce.

Produits et préparations de parfumerie et cosmétiques; huiles essentielles, savons et dentifrices. (Cl. int. 3)

TANAMAR

278815. Date de dépôt: 10 septembre 1975, 17 h. **Perfumeria Parera, S.A.**, Pasaje del Mercado 15, Badalona (Barcelona, Espagne). – Fabrication et commerce.

Produits et préparations de parfumerie et cosmétiques; huiles essentielles, savons et dentifrices. (Cl. int. 3)

PRIME MINISTER

278816. Hinterlegungsdatum: 9. September 1975, 17 Uhr. **Universal City Studios, Inc.**, 100 Universal City Plaza, Universal City (Kalifornien, USA). – Fabrikation und Handel.

Filme, Fernsehfilme und Tonfilme; Tonaufnahmegeräte und -apparate; Schallplatten; Videoaufzeichnungsträger, bcspielte und unbespielte Magnetbänder; Tonbänder, Spulen und Kassetten. (Int. Kl. 1, 9)

JAWS

278817. Hinterlegungsdatum: 9. September 1975, 17 Uhr. **Priorityanspruch:** USA, 10. März 1975. **IMS Limited**, 1886 Santa Anita Avenue, **South El Monte** (Kalifornien, USA). – Fabrikation und Handel.

Apparate zum Öffnen von medizinischen Phiole und Ampullen. (Int. Kl. 10)

AMP-GARD

American Express Bank (Switzerland) AG, Zürich

Aktiven

Bilanz per 30. September 1975

Passiven

	Fr.	Fr.		Fr.	Fr.
Kassa, Giro- und Postcheckguthaben		32 966 758.46	Bankenkreditoren auf Sicht		20 304 735.51
Bankendebitoren auf Sicht		38 736 766.75	Bankenkreditoren auf Zeit		172 462 900.—
Bankendebitoren auf Zeit		197 982 940.—	– davon mit Laufzeit bis zu 90 Tagen	136 154 375.—	
– davon mit Laufzeit bis zu 90 Tagen	169 737 350.—		Kreditoren auf Sicht		79 782 231.77
Wechsel und Geldmarktpapiere		5 041 607.08	Kreditoren auf Zeit		48 669 768.23
Kontokorrent-Debitoren ohne Deckung		16 533 437.89	– davon mit Laufzeit bis zu 90 Tagen	36 077 518.23	
Kontokorrent-Debitoren mit Deckung		11 156 599.56	Depositen- und Einlagehefte		41 110 410.21
Feste Vorschüsse und Darlehen ohne Deckung		66 092 721.30	Kassensobligationen und Kassenscheine		1 829 000.—
Feste Vorschüsse und Darlehen mit Deckung		42 047 954.65	Sonstige Passiven		21 908 242.45
– davon mit hypothekarischer Deckung	7 000 000.—		Aktienkapital		40 000 000.—
Wertschriften		5 663 709.70	Gesetzliche Reserven		22 518.—
Sonstige Aktiven		9 867 310.78			
		426 089 806.17			426 089 806.17

Fuji Bank (Schweiz) AG, Zürich

Aktiven

Zwischenbilanz per 30. September 1975

Passiven

	Fr.	Fr.		Fr.	Fr.
Kassa, Postcheck, Schweiz, Nationalbank		4 724 464.73	Bankenkreditoren auf Sicht		125 914.98
Bankendebitoren auf Sicht		1 988 641.34	Bankenkreditoren auf Zeit		321 208 398.52
Bankendebitoren auf Zeit		105 601 692.30	– davon mit einer Laufzeit bis zu 90 Tagen	133 128 398.50	
– davon mit einer Laufzeit bis zu 90 Tagen	24 681 500.—		Kreditoren auf Sicht		673 308.17
Wechsel und Geldmarktpapiere		9 078 162.05	Kreditoren auf Zeit		209 850.—
Feste Vorschüsse und Darlehen ohne Deckung		22 347 102.74	– davon mit einer Laufzeit bis zu 90 Tagen	181 500.—	
Feste Vorschüsse und Darlehen mit Deckung		121 260 007.85	Sonstige Passiven		13 457 967.43
Kontokorrent-Kredite und Darlehen an			Kapital		50 000 000.—
öffentlich-rechtliche Körperschaften		79 450 312.40	Gesetzliche Reserven		200 000.—
Wertschriften		28 562 633.75	Andere Reserven		1 500 000.—
Dauernde Beteiligungen		360 000.—	Gewinnvortrag		75 206.25
Sonstige Aktiven		14 077 628.19			
		387 450 645.35			387 450 645.35

Bank of America NT & SA, Filiale Zürich

Aktiven

Bilanz per 30. September 1975

Passiven

	Fr.	Fr.		Fr.	Fr.
1.1 Kassa, Giro- und Postcheckguthaben		30 422 734.31	2.1 Bankenkreditoren auf Sicht		28 016 182.93
1.2 Bankendebitoren auf Sicht		40 142 924.12	2.1.1 – davon Hauptbank, Filialen und Tochterbanken	3 405 745.15	
1.2.1 – davon Hauptbank, Filialen und Tochterbanken	33 079 205.33		2.2 Bankenkreditoren auf Zeit		128 558 782.54
1.3 Bankendebitoren auf Zeit		196 605 720.32	2.2.1 – davon Hauptbank, Filialen und Tochterbanken	45 608 362.70	
1.3.1 – davon Hauptbank, Filialen und Tochterbanken	12 936 157.29		2.2.2 – davon mit Restlaufzeit bis zu 90 Tagen	89 513 225.24	
1.3.2 – davon mit Restlaufzeit bis zu 90 Tagen	85 620 603.12		2.3 Kreditoren auf Sicht		34 825 397.11
1.4 Wechsel und Geldmarktpapiere		19 515 077.35	2.4 Kreditoren auf Zeit		53 672 561.06
1.4.1 – davon Reskriptionen und Schatzscheine	—		2.4.1 – davon mit Restlaufzeit bis zu 90 Tagen	28 347 729.01	
1.5 Kontokorrent-Debitoren ohne Deckung		2 606 454.61	2.6 Depositen- und Einlagehefte		20 115 394.15
1.6 Kontokorrent-Debitoren mit Deckung		4 665 104.11	2.12 Sonstige Passiven		47 070 322.63
1.6.1 – davon mit hypothekarischer Deckung	—		2.13 Dotationskapital		40 000 000.—
1.7 Feste Vorschüsse und Darlehen ohne Deckung		56 100.—	2.14 Gesetzliche Reserven		787 913.—
1.8 Feste Vorschüsse und Darlehen mit Deckung		47 051 592.59			
1.8.1 – davon mit hypothekarischer Deckung	—				
1.11 Wertschriften		1 062 500.—			
1.15 Sonstige Aktiven		10 918 346.01			
1.18 Bilanzsumme		353 046 553.42	2.17 Bilanzsumme		353 046 553.42
Zusammenfassung Hauptbank, Filialen und Tochterbanken (1.2.1, 1.3.1)			Zusammenfassung Hauptbank, Filialen und Tochterbanken (2.1.1, 2.2.1)		
Total Aktiven		46 015 362.62	Total Passiven		49 014 107.85

Bank Finalba AG, Zürich

Aktiven

Bilanz per 30. September 1975

Passiven

	Fr.	Fr.		Fr.	Fr.
Kassa, Giro- und Postcheckguthaben		14 310 528.98	Bankenkreditoren auf Sicht		1 210 441.75
Bankendebitoren auf Sicht		607 101.31	Bankenkreditoren auf Zeit		65 752 694.35
Bankendebitoren auf Zeit		—	– davon mit einer Laufzeit bis zu 90 Tagen	9 000 000.—	
– davon mit einer Laufzeit bis zu 90 Tagen	—		Kreditoren auf Sicht		13 837 980.56
Wechsel und Geldmarktpapiere		3 500.—	Kreditoren auf Zeit		15 482 695.—
Kontokorrent-Debitoren ohne Deckung		14 327 814.33	– davon mit einer Laufzeit bis zu 90 Tagen	13 280 000.—	
Kontokorrent-Debitoren mit Deckung		47 464 234.99	Depositen- und Einlagehefte		44 570 072.36
– davon mit hypothekarischer Deckung	32 551 436.78		Kassa-Obligationen		26 161 000.—
Feste Vorschüsse und Darlehen ohne Deckung		66 768 616.28	Sonstige Passiven		18 386 277.93
Feste Vorschüsse und Darlehen mit Deckung		59 211 056.69	Aktienkapital		15 000 000.—
– davon mit hypothekarischer Deckung	15 534 603.95		Gesetzliche Reserve		2 500 000.—
Wertschriften		601 672.—	Andere Reserven		2 000 000.—
Dauernde Beteiligungen		445 000.—	Gewinnvortrag 1974		73 835.58
Andere Liegenschaften		1 006 731.—			
Sonstige Aktiven		228 741.95			
		204 974 997.53			204 974 997.53

Ergänzende Angaben zur Bilanz per 30. September 1975

	Fr.		Fr.
Gesamtbetrag der Auslandaktiven	10 385 245.29	Kautionen	804 965.10

Mitteilungen Communications Comunicazioni

Schweizerische Nationalbank — Ausweis vom 14. November 1975

Aktiven	Franken / Francs
Goldbestand	11 892 743 956.80
Devisen	9 730 369 664.41
Ausländische Schatzanweisungen in sFr.	5 402 980 000.—
Inlandportfeuille	—
– Wechsel	224 489 409.69
– Schatzanweisungen des Bundes	—
Lombardvorschüsse	2 647 092.—
Wertschriften	—
– deckungsfähige	—
– andere	300 001.—
Korrespondenten im Inland	25 099 936.54
Schuldverpflichtung des Bundes gemäss Bundesbeschluss vom 15. Dezember 1971	621 514 066.53
Sonstige Aktiven	102 328 996.98
Total	28 002 473 123.95

Passiven

Eigene Gelder	67 000 000.—
Notenumlauf	16 994 168 280.—
Täglich fällige Verbindlichkeiten	—
– Girorechnungen von Banken, Handel und Industrie	6 322 939 843.32
– übrige täglich fällige Verbindlichkeiten	1 070 840 336.68
Mindestguthaben von Banken auf:	—
– inländischen Verbindlichkeiten	—
– ausländischen Verbindlichkeiten	171 990 000.—
Verbindlichkeiten auf Zeit	—
– Sterilisierungsskriptionen	915 300 000.—
– Sonderkonti ¹⁾	4 728 000.—
Sonstige Passiven	2 455 506 663.95
Total	28 002 473 123.95

¹⁾ Ueberschreitung des zulässigen Kreditzuwachses

Offizieller Diskontsatz 3 % seit 29. Oktober 1975
Offizieller Lombardzinsfuß 4 % seit 29. Oktober 1975

Spezialdiskontsätze für Pflichtlagerwechsel
a) für Pflichtlager in Lebens- und Futtermitteln 3 1/4 % seit 1. November 1975
b) für übrige Pflichtlager 3 1/2 % seit 1. November 1975

Banque nationale suisse — Situation au 14 novembre 1975

Veränderungen seit dem letzten Ausweis
Changements depuis la dernière situation

Franken / Francs	Actif
—	Encaisse or
— 16 934 123.66	Devises
—	Bons du Trésor étrangers en fr. s.
—	Portefeuille effets sur la Suisse
—	– Effets de change
— 856 508.50	– Bons du Trésor de la Confédération
— 3 674 618.55	Avances sur nantissement
—	Titres
—	– pouvant servir de couverture
—	– autres
+ 14 882 165.03	Correspondants en Suisse
—	Reconnaissance de dette de la Confédération selon l'arrêté fédéral du 15 décembre 1971
+ 4 519 262.39	Autres postes de l'actif
	Total
	Passif
	Fonds propres
	Billets en circulation
	Engagements à vue
	– Comptes de virements des banques, du commerce et de l'industrie
	– autres engagements à vue
+ 681 894 430.33	Avoirs minimaux des banques sur:
– 353 249 839.50	– les engagements en Suisse
–	– les engagements envers l'étranger
+ 620 000.—	Engagements à terme
–	– Rescriptions de stérilisation
–	– Comptes spéciaux ¹⁾
+ 12 663 790.88	Autres postes du passif
	Total

¹⁾ Dépassement du taux d'accroissement des crédits

Taux officiel d'escompte 3 % depuis le 29 octobre 1975
Taux officiel pour avance 4 % depuis le 29 octobre 1975

Taux spéciaux d'escompte pour effets de stocks obligatoires
a) pour stocks obligatoires de denrées alimentaires et fourrages 3 1/4 % depuis le 1^{er} novembre 1975
b) pour autres stocks obligatoires 3 1/2 % depuis le 1^{er} novembre 1975

Schweizerisch-französische Gespräche über Arbeitsmarktf Fragen

Die aufgrund des Vertrags vom 1. August 1946 zwischen der Schweiz und Frankreich betreffend Fragen des Arbeitsmarktes eingesetzte gemischte Konsultationskommission ist am 13. November 1975 zusammengetreten.

Die Schweizerische Delegation stand unter der Leitung von Jean-Pierre Bonny, Direktor des Bundesamtes für Industrie, Gewerbe und Arbeit. Die französische Delegation leitete Claude Chayet, bevollmächtigter Minister, Direktor «des Conventions Administratives et des Affaires Consulaires» im Aussenministerium.

Die beiden Delegationen nahmen in einer Atmosphäre gegenseitigen Verständnisses einen eingehenden Austausch ihrer Beurteilung der Wirtschafts- und Arbeitsmarktlage in ihren Ländern vor. Eine aufmerksame Prüfung erfuhr auch die besondere Situation der Grenzgänger.

Die Delegationen stellten mit Genugtuung fest, dass beidseitig Anstrengungen unternommen werden, um die Folgen des Wirtschaftsrückgangs im Beschäftigungssektor zu bewältigen, namentlich auch im Hinblick auf die besonders betroffenen Regionen.

Eine gründliche Aussprache fand über die Frage der Deckung des Risikos der Arbeitslosigkeit statt. In diesem Rahmen wurden die Verbesserungen am gegenwärtigen System und die Grundzüge einer neuen Konzeption der Arbeitslosenversicherung in der Schweiz dargelegt.

Die beiden Delegationen haben beschlossen, in Zukunft regelmässig Informationen über Wirtschafts- und Arbeitsmarktf Fragen auszutauschen.

Sie sind übereingekommen, nötigenfalls im Verlauf der ersten Hälfte des Jahres 1976 wieder zusammenzutreten.

Réunion de la Commission consultative mixte instituée par le Traité de travail entre la Suisse et la France du 1^{er} août 1946

La Commission consultative mixte instituée par le Traité de travail entre la Suisse et la France du 1^{er} août 1946 s'est réunie le 13 novembre 1975 à Berne.

La délégation suisse était conduite par M. Jean-Pierre Bonny, Directeur de l'Office fédéral de l'industrie, des arts et métiers et du travail. La délégation française était présidée par M. Claude Chayet, Ministre plénipotentiaire, Directeur des Conventions Administratives et des Affaires Consulaires au Ministère des Affaires Etrangères.

Les deux délégations ont procédé dans un esprit de mutuelle compréhension à un large échange de vues sur la situation économique et sur la situation du marché du travail dans leurs pays respectifs. Il a été procédé également à un examen attentif de la situation particulière des frontaliers. Elles ont constaté avec satisfaction que des efforts sont faits de part et d'autre en vue de trouver des solutions aux conséquences de la récession économique dans le domaine de l'emploi, notamment pour ce qui est des régions particulièrement touchées.

Un échange de vues approfondi a eu lieu dans le domaine de la couverture des risques de chômage. Dans ce cadre, les améliorations au système existant et les lignes générales d'une nouvelle conception de l'assurance-chômage suisse ont été exposées.

Les deux délégations ont décidé de procéder à des échanges réguliers d'informations dans le domaine économique et dans celui de l'emploi.

Elles sont convenues de se réunir à nouveau, le cas échéant, dans le courant du premier semestre 1976.

Libanon

Postverkehr

Der Postverkehr mit dem Libanon ist wegen der Ereignisse in diesem Lande erschwert. Zurzeit fehlen insbesondere Versandmöglichkeiten für Postsendungen auf dem Land- und Seeweg; diese Sendungen werden bei sich bietender Gelegenheit weitergeleitet. Die Luftpostsendungen werden mit den noch bestehenden Flugverbindungen befördert. Es ist indessen mit beträchtlichen Verspätungen zu rechnen.

Liban

Trafic postal

En raison des événements au Liban, le trafic postal avec ce pays est perturbé. Actuellement, ce sont surtout les possibilités d'expédition par la voie de surface qui font défaut; les envois postaux seront acheminés chaque fois que l'occasion se présentera. Les envois-avion sont expédiés par les liaisons aériennes encore existantes. Il faut toutefois compter avec des retards considérables.

Libano

Servizio postale

In seguito agli avvenimenti nel Libano, il traffico postale con tale Paese è soggetto a perturbazioni. Attualmente mancano soprattutto possibilità di spedizione per la via di superficie; gli invii postali saranno fatti proseguire ogni volta che si presenterà l'occasione. Le comunicazioni aeree ancora esistenti sono pure utilizzate per trasportare gli invii della posta aerea. Si deve tuttavia contare con importanti ritardi.

Timor

Postverkehr mit dem portugiesischen Teil der Insel

Der Postverkehr mit dem portugiesischen Teil der Insel Timor muss wegen der Ereignisse in diesem Gebiet auf dem Land- und Seeweg und auf dem Luftweg bis auf weiteres eingestellt werden. Die schweizerischen Postsammelstellen werden die schon aufgegebenen Postsendungen an den Absender zurückleiten.

Timor

Trafic postal avec la partie portugaise de l'île

Le trafic postal par voie de surface et par voie aérienne avec la partie portugaise de l'île de Timor est suspendu jusqu'à nouvel avis par suite des événements survenus dans ce territoire. Les offices collecteurs suisses renverront aux expéditeurs les envois déjà déposés.

Timor

Trafico postale con la parte portoghese dell'isola

In seguito agli avvenimenti nella parte portoghese dell'isola di Timor, il traffico postale per la via terra/mare e per la via aerea con questa regione è sospeso fino a nuovo avviso. Gli uffici collettori svizzeri rimanderanno perciò ai rispettivi mittenti gli invii già impostati.

Neuer Honorar-Generalkonsul in Panama

Der Bundesrat hat beschlossen, Hermann Meyer zum schweizerischen Honorar-Generalkonsul in Panama zu ernennen. Er übernimmt die Nachfolge von Otto Anderhub, Honorar-Generalkonsul seit 1969, der kürzlich Panama verlassen hat und dessen Mandat unter Verdankung der geleisteten Dienste aufgehoben wurde.

Nouveau Consul général honoraire à Panama

Le Conseil fédéral a nommé Hermann Meyer en qualité de Consul général honoraire à Panama. Il succède à Otto Anderhub, nommé par le Conseil fédéral Consul général honoraire en 1969, qui, ayant quitté le Panama, a été relevé de son mandat avec remerciements pour les services rendus. (2)

Ferien und Feiertage in den Gesamtarbeitsverträgen

Im März 1975 erschien als Sonderheft Nr. 87 der «Volkswirtschaft» eine Publikation des Bundesamtes für Industrie, Gewerbe und Arbeit über die anfangs 1975 bestehende Regelung der «Ferien und Feiertage in den Gesamtarbeitsverträgen».

Die Veröffentlichung informiert über die in zweiseitig korporativen Gesamtarbeitsverträgen für erwachsene Arbeitnehmer festgelegten Regelungen der bezahlten Ferien- und Feiertage. Ausserdem sind die geltenden eidgenössischen und kantonalen Ferien- und Feiertagsvorschriften aufgeführt, so dass ein umfassender Überblick über den Stand der Ferien- und Feiertagsbestimmungen entsteht. Die Publikation ist gemischtsprachig.

Der Preis des Heftes beträgt Fr. 11.—.

Das Sonderheft kann gegen Vorinzahlung auf das Postcheckkonto 30-520, beim Schweizerischen Handelsamtsblatt, Bern, bezogen werden (Bestellung auf der Rückseite des Einzahlungsscheines anbringen).

Vacances et jours fériés payés d'après les conventions collectives de travail

L'Office fédéral de l'industrie, des arts et métiers et du travail a publié en mars 1975 un 87^e supplément de «La Vie économique», intitulé «Vacances et jours fériés payés d'après les conventions collectives de travail».

Cette publication donne un tableau des régimes de vacances et jours fériés indemnisés, tels qu'ils sont prévus dans les conventions collectives biciporatives de travail en vigueur au début de 1975. Elle contient en outre la liste des dispositions fédérales et cantonales en la matière, ce qui assure une vue d'ensemble complète sur la réglementation actuelle des vacances et des jours fériés. L'ouvrage est rédigé dans les trois langues officielles.

Le prix de l'exemplaire a été fixé à 11 francs.

Cette publication peut être obtenue contre versement préalable sur le compte de chèques postaux 30-520 de la Feuille officielle suisse du commerce, Berne. (Prière de mentionner la commande au verso du coupon.)

Redaktion: Handelsabteilung des Eidg. Volkswirtschaftsdepartementes, Bern
Rédaction: Division du commerce du Département fédéral de l'économie publique, Berne

Immobilien-Pfannenstiel AG, Zug

Einladung zur ausserordentlichen Generalversammlung

auf Mittwoch, den 3. Dezember 1975, 15 Uhr, im Büro der Cofia SA, via G. Motta 7, 6648 Minusio.

Traktanden:

1. Genehmigung Planung Arch. Schilliger.
2. Finanzierung der ersten Bauetappe.
3. Diverses.

Minusio, den 13. November 1975

Für den Verwaltungsrat:
W. H. Heydecker

Skilift Vorderthal AG

Die Aktionäre unserer Gesellschaft werden hiermit zu der am Freitag, den 28. November 1975, 20 Uhr, im Gasthaus Bären, Vorderthal, stattfindenden

2. ordentlichen Generalversammlung

eingeladen.

Traktanden:

1. Protokoll der 1. ordentlichen Generalversammlung.
2. Vorlegung des Geschäftsberichtes, der Jahresrechnung und des Berichtes der Kontrollstelle.
Abnahme des Geschäftsberichtes und der Jahresrechnung.
3. Entlastung der Verwaltung und der Geschäftsleitung.
4. Beschlussfassung über die Verwendung des Rechnungsergebnisses.
5. Statutarische Wahlen.
6. Allfälliges.

Anschließend findet die

3. ordentliche Generalversammlung

statt.

Traktanden:

1. Protokoll der 2. ordentlichen Generalversammlung.
2. Vorlegung des Geschäftsberichtes, der Jahresrechnung und des Berichtes der Kontrollstelle.
Abnahme des Geschäftsberichtes und der Jahresrechnung.
3. Entlastung der Verwaltung und der Geschäftsleitung.
4. Beschlussfassung über die Verwendung des Rechnungsergebnisses.
5. Statutarische Wahlen.
6. Allfälliges.

Die Geschäftsberichte 1973/74 und 1974/75 können beim Präsidenten des Verwaltungsrates, Herrn Aug. Müller, Metzgerei z. Löwen, Vorderthal, bezogen werden.

Für die Teilnahme an den Generalversammlungen sowie die Ausübung des Stimmrechtes sind die Aktien oder eine entsprechende Bestätigung einer Bank vorzuweisen.

Vorderthal, den 14. November 1975

Der Verwaltungsrat

SAPEG SA, Genève

Messieurs les actionnaires sont convoqués en

assemblée générale ordinaire

pour lundi 1^{er} décembre 1975, à 10 h., Rittergasse 12, Bâle.

Ordre du jour:

1. Procès-verbal de l'assemblée du 27 novembre 1974.
2. Rapport du conseil d'administration et des contrôleurs des comptes sur l'exercice 1974.
3. Discussion et votations sur les conclusions de ces rapports.
4. Nomination statutaire (conseil d'administration et organe de contrôle).
5. Divers.

Le bilan, le compte de profits et pertes, le rapport des contrôleurs des comptes et le rapport de gestion seront à la disposition des actionnaires au siège social à partir du 21 novembre 1975.

Les cartes d'admission à cette assemblée seront délivrées au siège social ou auprès de la Banque Robinson SA, à Bâle, sur présentation des titres ou d'un certificat de dépôt. Les actionnaires devront présenter à l'entrée leurs titres ou leur carte d'actionnaire.

Le conseil d'administration

La Rente Immobilière SA

Messieurs les actionnaires sont convoqués le vendredi 28 novembre 1975, à 14 h. 30, à la Chambre de Commerce de Genève, 8, rue Petitot, pour

l'assemblée générale ordinaire

Ordre du jour:

1. Rapport du conseil d'administration.
2. Rapport des contrôleurs.
3. Votation sur les conclusions de ces rapports.
4. Démission d'administrateurs.
5. Nomination d'administrateurs.
6. Déplacement du siège social.
7. Désignation des contrôleurs pour l'exercice 1975-1976.

Conformément aux articles 696 et 700 du Code suisse des Obligations et de l'article 11 des statuts, le bilan et le compte de pertes et profits au 30 septembre 1975, le rapport des contrôleurs et le rapport de gestion sont tenus à la disposition de Messieurs les actionnaires à partir du 18 novembre 1975 au siège de la société.

Pour pouvoir assister à cette assemblée, Messieurs les actionnaires devront déposer leurs actions jusqu'au 21 novembre 1975 auprès de la Caisse Hypothécaire du Canton de Genève, 2, place du Molard.

Le conseil d'administration

**Wer nicht inseriert . . . wird
vergessen!**

Télézoom SA en formation, Riddes

Convocation

Les soucripteurs d'actions de la société Télézoom SA en formation sont convoqués à Riddes, à la salle de Cinéma «Abeille», le jeudi 27 novembre 1975, à 15 h., pour signer l'acte constitutif de la société.

Conformément à la procuration délivrée dans le bulletin de souscription, les personnes qui ne pourraient comparaitre personnellement à l'acte seront représentées par M. Denis Carron, président du comité d'initiative.

Pour le comité d'initiative
de Télézoom SA en formation:
M^{re} Jacques-L. Ribordy, secrétaire

Tipografia La Commerciale SA, Lugano

Convocazione degli azionisti

L'assemblea ordinaria degli azionisti

è convocata per giovedì 27 novembre 1975, alle ore 11, alla sede della società in via G. Mercoli 8, Lugano.

Ordine del giorno:

1. Presentazione del conto profitti e perdite e del bilancio dell'esercizio 1974.
2. Relazione dell'ufficio di revisione.
3. Scarico al consiglio di amministrazione.
4. Eventuali.

Lugano, il 14 novembre 1975

Il consiglio di amministrazione

SA Immobiliare Porto Pino, Vaduz

Assemblea generale

Gli azionisti sono invitati a partecipare

all'assemblea generale straordinaria

che avrà luogo il 29 novembre 1975, alle ore 10.30, presso lo studio Henri Chomette, 240bis, Boulevard Saint-Germain, Paris VII^e.

Ordine del giorno:

1. Relazione del consiglio di amministrazione.
2. Aumento capitale.
3. Nomine statutarie.
4. Eventuali.

Vaduz, il 13 novembre 1975

Il consiglio di amministrazione

Der Spezialist für die integrale Geldbehandlung
Le premier spécialiste pour le traitement intégral des espèces



Numeral S.A.

1020 Renens-Lausanne Rue de Lausanne 60
Telefon (021) 35 54 64 5

Wir konzipieren,
texten und ge-
stalten Ihre
Jahresberichte
Jubiläums-
Broschüren
PR-Reportagen
Vernünftige
Konditionen.
MAC, Studio für
Text, Gestaltung
und Fotografie
Dübendorf/Zürich
Tel. (01) 821 28 45

Taux de salaires et heures de travail fixés dans des conventions collectives de travail 1971-1973

Dans le supplément no 86 sont publiés les résultats des enquêtes menées chaque année en automne, auprès des associations professionnelles des employeurs et des travailleurs, sur les taux de salaires et la durée du travail prévus par les conventions collectives.

Cette publication peut être obtenue contre versement préalable de fr. 30.- au compte de chèques postaux 30-520.

Feuille officielle suisse du commerce, 3011 Berne.

«Bei Athene, im Falle eines Falles weiss ich nun wirklich alles.»

**Telefon-Nummer
für Verkaufsleiter,
die alles wissen wollen:
01/62 20 60.**

Verlangen Sie Frau Silvia Meier. Sie schickt Ihnen dann gern (und garantiert unverbindlich) das ausführliche Programm der «SIB Verkaufsleiter-Schule» als sichere Vorbereitung auf die eidgenössische Diplomprüfung.

Und hier ein Auszug aus dem Stoffprogramm:
Verkaufsplanung und Verkaufskontrolle/Verkauferschulung/
Verkaufsförderung/Grundlagen der Mitarbeiterführung/
Führungs- und Informationsprobleme/Personalauslese/Grund-
begriffe und Funktion des Marketings/Einsatz des
Marketing-Mix/Anwendungsbereiche der Marktforschung/
Erarbeitung von Marktziffern/
Methoden der Verhandlungstechnik/Zusammen-
hänge der Betriebs- und Volkswirtschaft.



SIB. Wenn Sie von Profis profitieren wollen.

Schweiz. Institut für Betriebsökonomie, Badenerstr. 694, 8048 Zürich.
(Institution des Schweiz. Kaufmännischen Vereins)

Rechnungsruf

Erblasser:

Eugen Escher-Hägler

mit letztem Wohnsitz in Brig, ehemals Hotel Schweizerhof, Andermatt, ist am 20. Oktober 1974 verstorben.

Der unterzeichnete Willensvollstrecker ersucht die Bankinstitute in der Schweiz, ihm zu melden, falls bei ihnen Guthaben bestanden oder Werttitel deponiert waren unter folgenden Adressen:

- Eugen Escher, Andermatt oder Brig
- Eugen Escher und Rosa Escher-Hägler, Andermatt oder Brig

Die Auskunft wird erwünscht zur Erstellung des Inventars.

Auf Wunsch wird der Legitimationstitel des Willensvollstreckers produziert.

Dr. W. Perrig, Advokat und Notar
3900 Brig

Zu kaufen gesucht:

Buchhaltungsmaschine

mit 5 oder 6 Zählwerken, wenn möglich National.

Offerten erbeten unter Chiffre Nr. 3371 B an Orell-Füssli Werbe AG, 3001 Bern.

Zu verkaufen:

1 RUF-Intromat 54 Buchungsmaschine vollelektrische Schreibmaschine. Sehr guter Zustand, Garantie.

1 IBM-Kugelkopf-Schreibmaschine Sehr guter Zustand, Garantie. Telefon 056 / 26 48 08

Schreibautomat

mit Magnetbandkassetten, neuwertig, mit Garantie, Fr. 15 000.-.

Telefon 01 / 26 01 02

Per Januar 1976

Charakterfester, langjähriger

Vertreter

sucht interessante Artikel auf reiner Provisionsbasis. Keine Privat-Kundschaft.

Seriöse, raschentschlossene Firmen senden Angebote unter Chiffre T 03-356196 an Publicitas, 4001 Basel.

Umstände halber muss ich meine schöne

3 1/2-Zimmer-Eigentumswohnung

in Locarno-Minusio verkaufen, in bevorzugter und schönster Lage mit allem Komfort, Hallenschwimmbad, Sauna usw.

Aussergewöhnlich günstige Konditionen.

Bankhypothek kann beschafft werden.

Auskünfte erteilt Chiffre M 70528, Publicitas, 3001 Bern.

In Lenzburg (verkehrstechnisch ideal gelegen) äusserst günstig zu vermieten mehrstöckiges

Fabrikations- oder Lagergebäude

Grundfläche zirka 1000 m², Tragkraft: Parterre unbegrenzt, übrige Stockwerke 500-800 kg/m², gesamte Nutzfläche zirka 4600 m², Nutzinhalt zirka 17 300 m³, 2 Warenlifte (Tragkraft: 1000 + 1500 kg), Geleiseanschluss gleich neben der Fabrik.

Miete: Fr. 36.-/m² + Heizung.

Bezugstermin: nach Uebereinkunft.

Auf Wunsch stehen auch Büroräume zur Verfügung.

Weitere Auskunft unter Chiffre 02 2532 an Publicitas AG, 5001 Aarau.

Privat vermietet, 10 Autominuten ab Bellevue Zürich, in Aesch/Forch komfortable, grosse 3 1/2-Zimmer-Eigentumswohnung. Nähe Benetton, Sonnige, ruhige Aussichtslage. Sofortbezug, evtl. auch Kauf möglich. Telefon (01) 90 65 74

Demandez à l'administration de la Feuille officielle suisse du commerce un exemplaire-spécimen gratuit de la revue mensuelle «La Vie économique»

Büropapiere rasch und preiswert

Sofort ab Lager sind lieferbar: Schreib-, Schreibmaschinen-, Offset- und Umdruck-, Xerographie-, Durchschlag- und Vervielfältigungspapiere, Additions- und Telexrollen sowie selbstklebende Etiketten

WERNER KUPFERSCHMID & CO
Ihr Partner für Büropapiere
4002 Basel 061/34 76 76
8048 Zürich 01/62 68 00
1000 Lausanne 021/34 77 23



Kupferschmid

Nichtigerklärung

Das Sparheft der Kantonalbank von Bern, Lyss, Nr. 1 183 057.P, wird vermisst.

Der Gläubiger wird es gemäss Art. 90 OR entkräften und über das Guthaben verfügen, sofern der allfällige Inhaber des Büchleins dieses nicht binnen 3 Monaten der Kantonalbank von Bern, Lyss, vorlegt und sein besseres Recht nachweist.

Kantonalbank von Bern, Lyss

Zu verkaufen

Industrieland 2375 m²

an idealer Lage von Heimberg mit direktem Anschluss an Autobahn.

Solvente Interessenten erhalten nähere Auskunft unter Chiffre L 901714 an Publicitas, 3001 Bern.

Service international et local pour le transport, dédouanement ou stockage de valeurs ou objets d'art par des spécialistes

MAT SECURITAS EXPRESS SA



4002 Basel
Pater-Merian-Str. 50
Tel. 061 22 43 99

8058 Zürich-Flughafen
Postfach 370
Tel. 01 813 17 27

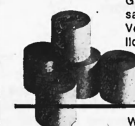
1211 Genève
47, route des Acacias
Tel. 022 43 54 65

Telexrollen Impact-OK ohne Kohlepapier



Vorteile: Kein Entfernen des Kohlepapiers, daher keine beschmutzten Hände mehr. 50% längere Papierbahn als bei Kohlepapier-Telexrollen, deshalb grosse Zeilensparnis durch weniger Rollenwechsel. Mit echtem Preisvorteil.

Additionsrollen



Erstklassige und bewährte Qualität mit Garantie für einwandfreie Wicklung und sauberen Beschnitt. Verpackung in praktischen und bürofreundlichen Stulpscheiteln à 10 Rollen.

Werner Kupferschmid & Co
Papiere und Kartons
Fabrik gummierter Papiere
4002 Basel, Tel. 061 34 76 78, Fs. 62458
8048 Zürich, Tel. 01 62 68 00, Fs. 53293
1000 Lausanne, Tel. 021 37 15 55, Fs. 24353

Kupferschmid



Inserate erschliessen den Markt

Compudata mit Floppy-Discs.

Eine Mitarbeiterin, die komplexe Aufgaben elegant löst und dabei erst noch zuverlässig, fleissig und sparsam ist.

Fachleute bezeichnen einen Computer der mittleren Datentechnik als modern, wenn er über einen frei programmierbaren Kernspeicher verfügt, ein fest verdrahtetes oder verlötetes Betriebssystem einschliesst und die Möglichkeit bietet, mit Magnetknoten zu arbeiten. Bei COMPUDATA sind diese Grundvoraussetzungen gegeben. Mehr noch: Die Speicherkapazität von COMPUDATA lässt sich im Bedarfsfall durch Floppy-Discs erweitern. So helfen diese auf unser Computersystem der mittleren Datentechnik abgestimmten Magnetplatten mit, viele Aufgaben flexibler und eleganter zu lösen. — Eine typische Anwendungsmöglichkeit zum Beispiel ist das Fakturieren, Buchen und die Lagerkontrolle im gleichen Arbeitsgang.

Compudata mit Floppy-Discs ist:

Zuverlässig — die Lesesicherheit liegt gegenüber Magnetband-Kassetten um rund zwei 10er Potenzen höher.

Fleissig — die mittlere Zugriffszeit beträgt nur 0,4 sec. Aufgezeichnete Daten werden vom Computer im Direktzugriff erfasst.

Sparsam — die preisgünstigen Magnetplatten mit einem Fassungsvermögen von 256 K-Bytes verfügen über eine besonders harte Magnetschicht, die 6 Mio Umläufe auf der gleichen Spur mit geladenem Kopf ermöglicht.



Compudata — Anlagen sind auch im vorteilhaften Leasing-Arrangement erhältlich. Verlangen Sie mit nebenstehendem Coupon unverbindlich unsere Dokumentation oder den Besuch unseres beratenden Organisations.

pebe

P. Baumer AG, 8500 Frauenfeld
Buchhaltungs- und Datentechnik
Telefon 054 - 7 35 50

Coupon

- ☐ Senden Sie uns bitte Detailunterlagen mit Leasing-Konditionen
☐ Wir wünschen den Besuch Ihres COMPUDATA-Spezialisten

Firma _____
Strasse _____
PLZ/Ort _____
zuständig _____
Telefon-Nummer _____